

EL DIARIO DE AVILA

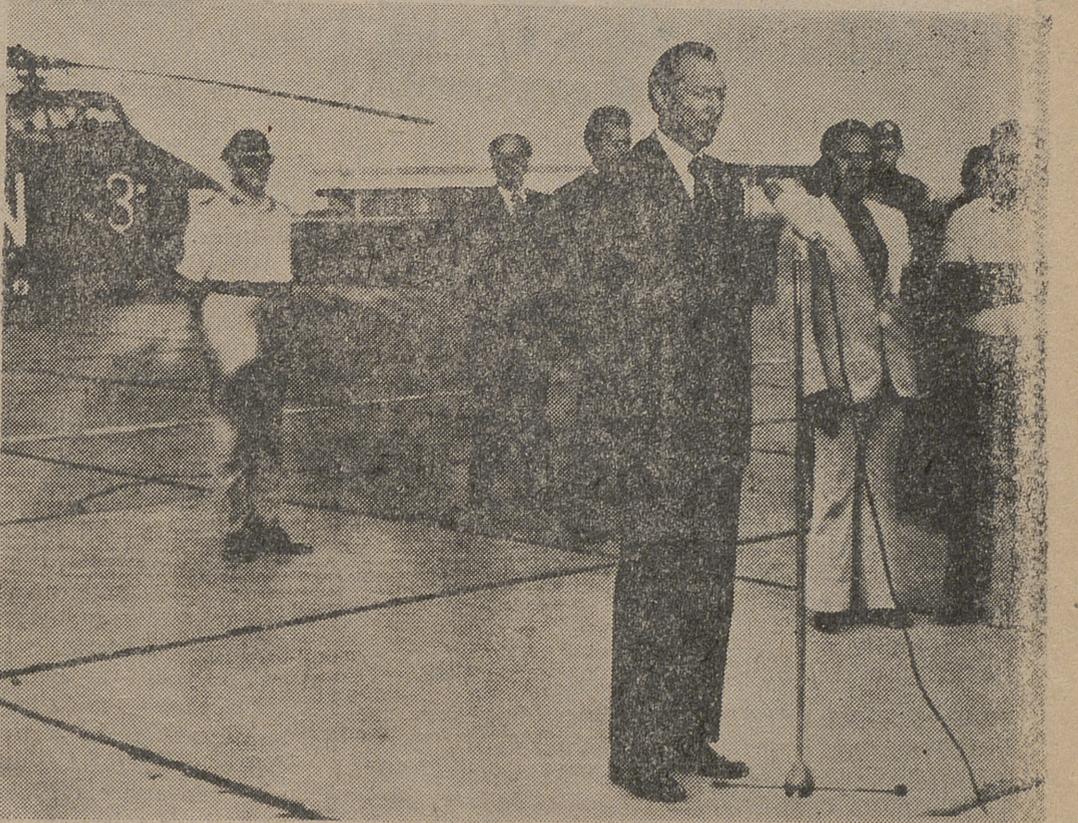
Martes, 27 de agosto de 1974

8 pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. ● Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXVI ● Número 24.021 ● Depósito Legal: AV-5-1958



Waldheim, en Nicosia



NICOSIA.—El Secretario General de la ONU, Kurt Waldheim, habla para la prensa a su llegada al aeropuerto de Nicosia procedente de Atenas, con el fin de discutir la situación de la Isla con los líderes griegos y turcos.—(TELEFOTO AP EUROPA PRESS).

La Princesa de España EN CADIZ

CADIZ.—S.A.R. la Princesa Doña Sofía ha presidido los actos de clausura de los XXV Curso de Verano para extranjeros de la Universidad de Sevilla en Cádiz, durante los cuales la Princesa hizo entrega de los diplomas a los alumnos y pronunció unas palabras. El Rector de estos cursos, don José María Pemán, fue homenajeado con motivo de cumplir sus bodas de Plata al frente de los mismos.—(Foto EUROPA PRESS). (Información en pág. 12).

Jeimer monas-boutique
 Duques de Alba, 2 Alameda, 6

Rebajas de verano
Bañadores - Vestidos

Números premiados: VALES REGALO «JEIMER» Para los entregados en Julio:

N.º 4.987	— Vales de 50,—	6.000 Pesetas
N.º 2.944	» » 25,—	3.000 »
N.º 14.413	» » 5,—	500 »

Ayer, en la Encarnación

El primado de España presidió el acto con motivo de la fiesta de la Transverberación



Con toda solemnidad se celebró ayer la fiesta de la Transverberación del corazón de Santa Teresa en el monasterio de La Encarnación. Presidió el acto el eminentísimo señor don Marcelo González Martín, arzobispo de Toledo y primado de España, con el que celebraron dieciocho sacerdotes la Santa Misa, entre los que se encontraban el ilustrísimo señor deán de la Catedral, varios capitulares, el prior del convento de La Santa, y otros sacerdotes de nuestra ciudad. Asistió el reverendísimo señor administrador apostólico de la Diócesis.

La iglesia estuvo totalmente llena de fieles, religiosas y seglares, y había una gran expectación por escuchar al primado. La ceremonia resultó espléndida.

(Información en página 4).—(Fotos: LUMBRERAS).



Comienzan las votaciones para la vicepresidencia de la India

NUEVA DELHI, 27. (Efe-Reuters).—Los miembros del Parlamento indio han comenzado la votación para elegir un vicepresidente que actúe como adjunto del presidente Fakhruddin Ali Ahmed, nombrado Jefe de Estado la semana pasada.

Es casi seguro que triunfe el candidato del partido congresista en el poder. Se trata de B. D. Jatti, político retirado del estado de Karnataka, situado en el sur de la India.

Su único oponente es N. E. Horo, dirigente de una tribu y parlamentario, que está apoyado por varios partidos de la oposición.

El resultado de la elección se hará público esta noche.

Programas de

PARA HOY

PRIMERA CADENA

● NOCHE:

21,30: TELEDIARIO. 22,00: LOS REPORTEROS. 22,30: A SU AIRE. Dova. 23,00: LOS MANIATICOS. «La declaración de la renta». Intérpretes: Sazatornil, Pedro Valentín, María José Alfonso, Florinda Chico, Mariano Ozores, Pablo de Hoyo, Quique Espinosa, Marianita Salgado, Sara Gil, Serafín García Vázquez, Alfonso Gallardo, María Vidal. A las cuatro y veinticinco de la mañana, es de muy mal gusto llamar a un amigo pidiéndole ayuda para hacer la declaración sobre la renta... 23,40: TERCERA EDICION. 23,55: UN MOMENTO, POR FAVOR. 24,00: DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

19,45: CARTA DE AJUSTE. Folklore. Sevillanas, por los Hermanos Reyes. 20,15: PRESENTACION Y AVANCES. 20,16: DIBUJOS ANIMADOS. 20,30: EL TESORO DEL PIRATA. «El salto de la muerte». 21,00: POLIDEPORTIVO. 22,00: TELEDIARIO 2. 22,30: CINECLUB. CICLO TERROR. «Juegos» (1967). Dirección: Curtis Harrington. Intérpretes: Simone Signoret, James Cann, Katharine Ross, Don Stroud, Ken Smith y Marjorie Bennet.—La esposa de un coleccionista de máquinas electrónicas de juego, recibe la visita de una vendedora de cosméticos quien, poco después, sufre un desvanecimiento. El médico de la familia la reconoce y aconseja una temporada de descanso. Jennifer desea que Lisa, la vendedora, se quede en casa por algún tiempo. Desde el primer momento su extraña personalidad subyuga al matrimonio. 24,00: ULTIMA IMAGEN.

AVANCE PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

● SOBREMESA:

14,00: CARTA DE AJUSTE. «Homenaje al jazz», M. García Montes. 14,15: APERTURA Y PRESENTACION. 14,17: AVANCE INFORMATIVO. 14,24: PANORAMA. 15,00: TELEDIARIO. 15,35: TELEREVISTA. —Mundo pop. 16,15: DESPEDIDA Y CIERRE.

● TARDE:

19,30: CARTA DE AJUSTE. La guitarra de Manuel Díaz Cano. 19,45: APERTURA Y PRESENTACION. 19,46: AVANCE INFORMATIVO. 19,50: DIBUJOS ANIMADOS. 20,30: NOVELA. (Capítulo III). «Semblanza de una dama», de Henry James.—Henrietta, periodista, amiga íntima de Isabel allá en Albany, ha llegado también a Gardencourt... Y cuando el joven lord Warburton declara su amor a Isabel, Henrietta le habla de otro hombre, Gaspar Goodwood, el americano de Boston que está también en Inglaterra y que ha venido en busca de Isabel. 21,00: SUCEDE.

Colegio Reconocido de Enseñanza Media «San Antonio» de El Tiemblo (Avila)

Convocatoria de exámenes de Septiembre de 1974

Día 3 de septiembre.—naturas pendientes de Letras, Educación Física y Hogar. Todos los alumnos con asignaturas pendientes de Ciencias y FEN.

Día 4 de septiembre.—Los exámenes comenzarán a las 9,30 de la mañana. Todos los alumnos con asignaturas pendientes de Letras, Educación Física y Hogar.

CONDUCTOR: Circule por la derecha

Ministerio de Industria.-Delegación Provincial de Avila

Nueva Instalación Eléctrica

Exp. núm. 6.460

A los efectos previstos en los Decretos 2.617 y 2.619/1966 de 20 de octubre, se abre información pública de la siguiente instalación eléctrica.

PETICIONARIO: UNION ELECTRICA, S. A. (con domicilio en Madrid calle Capitán Haya, 43).

Excmo. Ayuntamiento de Trujillo

El día 13 del próximo mes de septiembre, a las 12 horas, en su salón de sesiones, este Excmo. Ayuntamiento celebrará subasta pública para arriendo del aprovechamiento de los pastos de la finca de su propiedad «DEHESILLA», durante el año agrícola 1974 - 75, rigiendo la misma el pliego de condiciones que se halla de manifiesto en la Secretaría Municipal, admitiéndose proposiciones hasta las 13 horas del día 12 de dicho mes de septiembre próximo.

El aprovechamiento principal de la finca puede hacerse con ganado lanar o vacuno y también con ambos conjuntamente.

Trujillo, 24 de agosto de 1974. El Alcalde, *Francisco Martín García de Guadiana*.

Suscríbase a: **EL DIARIO DE AVILA**

EMPLAZAMIENTO: Naval-moral de la Sierra (Avila).

FINALIDAD: Suministro de energía eléctrica al centro de transformación de la Compañía Telefónica Nacional de España.

CARACTERISTICAS: Línea eléctrica a 15 KV. conductores LA-56 de 54,5 mm². de sección total, apoyos de hormigón, y metálicos.

PRESUPUESTO: 370.335 pesetas.

SE SOLICITA: Declaración en concreto de su utilidad pública.

Todas aquellas personas que se consideren afectadas, podrán presentar los escritos que estimen oportunos, ante esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria, Avenida de Portugal, 27, en el plazo de 30 días.

Avila, 21 de agosto de 1974. P. *El Delegado Provincial*.

Ministerio de Industria Delegación Provincial de Avila

Nueva Instalación Eléctrica

Exp. núm. 6.459

A los efectos previstos en los Decretos 2.617 y 2.619/1966 de 20 de octubre, se abre información pública de la siguiente instalación eléctrica.

PETICIONARIO: UNION ELECTRICA, S. A. (con domicilio en Madrid calle Capitán Haya, 43).

EMPLAZAMIENTO: Pinar de Puenteviejo, Maello (Avila).

FINALIDAD: Dotar de energía eléctrica a la 2.ª Fase de la Urbanización «Pinar de Puenteviejo».

CARACTERISTICAS: Línea eléctrica a 15 KV, aérea, seccionador de tipo in-

temperie, cable de 3 x 50 mm². RRB AL.

PRESUPUESTO: 811.189 pesetas.

SE SOLICITA: Declaración en concreto de su utilidad pública.

Todas aquellas personas que se consideren afectadas, podrán presentar los escritos que estimen oportunos, ante esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria, Avenida de Portugal, 27, en el plazo de 30 días.

Avila, 21 de agosto de 1974. P. *El Delegado Provincial*.

ANUNCIOS BREVES

TRABAJO

—PARA Madrid matrimonio solo, necesita chica interna, zona Quevedo, sueldo 7.000,—447 18 71.

—ERTASA, precisa sófer, carnet primera, teléfono 22 03 97. Kilómetro 110,5 carretera Villacastín.

—Se necesita chica para fija. Restaurante COPACABANA. Teléfono 21 11 10.

—Se necesita portera para Colegio Nacional en Avila. Informes C/ Marqués de Benavites, 3, 3.º.

—Se necesita empleada de hogar para Madrid. Teléfono 21 23 36.

TRASPASOS

—Se traspasa vaquería en plena producción por no poder atender. Calle Cardenosa, núm. 14. Avila

—Se traspasa zapatería, sitio céntrico, por no poder atender, Teléfonos 21 10 75 y 22 09 57.

—Traspaso autoservicio de alimentación por no poderlo atender. Teléfono 213155.

VENTAS

—Vendo gomas para riego aspersión o llevar agua. Baratas. Teléfono 211542.

ARRIENDOS

—Se arriendan pastos dehesa de Fuentes Claras de Abajo. Razón: Generalísimo, 1, 2.º, izquierda.

DEMANDAS

—OFRECEMOS a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias en casa. Escribir, incluyendo seis pesetas en sellos de Correos a CONTINENTAL PLANING C. Calvet, 5 Sección 51 Barcelona (6).

PERDIDAS

—Pérdida reloj de plata desde Eduardo Marquina a Generalísimo. Avisar 21 31 36. Se gratificará.

Peatón: cruce con luz verde o cuando el guardia se lo permita y por los pasos señalizados.

OFERTAS

—GANADERO - AGRICULTOR CERCAMPO ofrece instalaciones y cerramientos de SOPREM. Teléfono 21 10 77. AVILA.

ALQUILERES

—Alquilo habitaciones amuebladas. Plaza de la Catedral, 3, bajo izquierda.

—Se alquila peluquería de señoras, desocupada. Razón San Pedro Bautista, 1.

VARIOS

—Saque su carnet en autoescuela SAN CRISTOBAL garantía de un buen aprendizaje, modernas instalaciones. Duque de Alba, 12 Teléfono 21 24 20.

—VIAJES VELASCO. AGENCIA DE VIAJES G. B. T. núm. 126. Vacaciones - Viajes de negocios - Viajes de novios - Excursiones - Alquiler de apartamentos - Reservas de toda clase - Billetes aéreos, Marítimos y Terrestres. Generalísimo Franco, 15. (Arco del Mercado Grande). Teléfono 21 13 21. Avila.

La cocina y su mundo

Decir que la gastronomía española ha sido desde siempre una de las más selectas del mundo, no es descubrir nada nuevo. Fueron muchos los cocineros españoles, que hicieron de esta profesión un arte, y la levantaron a las más altas cotas, ganando para España y para sí los más altos honores y distinciones. Son famosas algunas anécdotas que así lo atestiguan, como la que protagonizaron una brigada de cocineros españoles que acompañó a un ilustre español, a la corte de Luis XIV. En uno de los banquetes que se celebraron en palacio, los cocineros españoles fueron los autores del menú que resultó brillantísimo, pero lo que más llamó la atención de los comensales y de los cocineros franceses, fue una salsa por ellos desconocida, y que sus camaradas españoles confeccionaban con gran destreza, al preguntarles por el nombre y fórmula de ésta, les contestaron que era una salsa especial pero que ni siquiera tenía nombre. Desde entonces aquella salsa fue bautizada con el nombre de «Salsa Española» y actualmente se prepara en los más famosos y distinguidos restaurantes de todo el mundo, con este original nombre.

Fueron muchísimos los Certámenes y Exposiciones en los que se repitieron los éxitos de nuestros cocineros, lo que hizo que la cocina española y los profesionales que en ella trabajaban, fueran admirados dentro y fuera de nuestras fronteras. La guerra civil del 36 habría de tener malas consecuencias para esta profesión, la escasez de géneros y el momento crítico de nuestra economía hizo que grandes hoteles y restaurantes tuvieran que cerrar sus puertas, dejando desamparados a los que hasta entonces habían sido los pilares del negocio, y los trabajadores más respetados de la Hostelería. Los años siguientes fueron difíciles, y de mucho sacrificio para todos aquellos que siguieron trabajando en el fogón, había que recuperar el puesto que le correspondía a nuestra Gastronomía, y sobre todo había que humanizar las formas de trabajo, en bien de los futuros cocineros.

Desde aquellos difíciles años a nuestros días, ha pasado mucho tiempo, y la vida ha evolucionado. La acertada labor del Ministerio de Información y Turismo y la Empresa Privada, unido a los encantos de nuestra patria, ha

servido para que España sea uno de los países más visitados del mundo, lo que ha hecho que el ramo de la Hostelería sea hoy día, una de nuestras principales industrias. Si nos ponemos a comparar cifras, vemos que en los años cuarenta el número de cocineros era de unos quince mil aproximadamente, y los que trabajan actualmente pasan de los cuarenta mil.

A veces oímos decir que se ha perdido calidad, personalmente creo que la realidad no es esta, ya que no han cambiado los cocineros, sino la propia forma de vida. Aunque nos cueste reconocerlo, tenemos el ejemplo de una larga lista de platos, que hace tan sólo unos años eran la atracción de un menú y por los que se juzgaba a los cocineros que le habían preparado, y sin embargo hoy en día no tienen apenas aceptación y se recurre a los platos sencillos y rápidos.

Otro aspecto que ha hecho cambiar nuestra destreza culinaria, ha sido sin duda alguna el empleo masivo de alimentos congelados, ya que a pesar de los muchos beneficios que nos aporta esta técnica, sin la cual hoy sería imposible trabajar, nos perjudi-

ca a la hora de confeccionar un plato ya que nunca se consiguen los mismos resultados que con géneros frescos. Si a esto añadimos que las latas de conservas y demás alimentos preparados son más baratos y prácticos que la mano de obra, llegaremos a la conclusión de que efectivamente se ha perdido calidad, pero no es porque no se sepa trabajar, sino porque no resulta rentable.

Donde tal vez se ha ganado más terreno dentro de la profesión, es en el aspecto social en los últimos años se han eliminado distancias, lo que no impide el mutuo respeto; y sobre todo se ha conseguido una unión de ideas para intentar resolver conjuntamente los muchos problemas que tienen estos sufridos profesionales. Los primeros pasos se dieron hace seis años en Madrid, donde un grupo de cocineros fundó la primera Asociación Sindical de Cocineros y Reposteros existente en España, le siguieron con el mismo entusiasmo la de la Costa del Sol, y otras de distintas provincias, aunque todas luchan por los mismos fines.

Por su corta existencia son muchos los problemas con los que se encuentran estas Aso-

ciaciones Sindicales, principalmente problemas económicos, ya que ganas de superarse y tesón no faltan a ningún presidente, directivo o agrupado de cada una de ellas, la prueba es que se sigue adelante con entusiasmo y no se desaprovecha, ninguna oportunidad que pueda servir para elevar los conocimientos, y mejorar nuestra cocina regional o nacional, para lo cual se organizan concursos, exposiciones, etc...

Una de las más importantes metas conseguidas hasta el momento, ha sido sin duda alguna la creación de una revista que se edita mensualmente bajo el nombre de "Los Gorros Blancos", y en la que se imprimen todos los anhelos e ideas de los asociados de toda España, aparte de una importante fuente de conocimientos sobre la profesión.

Si queremos que nuestra Gastronomía, alcance el puesto que la corresponde, unámonos a las asociaciones sindicales ya existentes, o creémoslas allí donde no existan: los beneficiados seremos nosotros mismos, y podremos sentirnos una vez más orgullosos de ser cocineros.

Juan J. Sánchez.

Mejor que amas de casa, "mujeres de familia"

Recientemente ha surgido una nueva profesión, la de "madres de jornada"

Las amas de casa, esas abnegadas señoras que consagran su existencia al cuidado del hogar, están muy lejos de oponerse a los llamados movimientos femeninos de liberación, tan de actualidad en todas partes. Aspiran, eso sí, a que se les reconozcan unos derechos que hasta ahora fueron ignorados y a que dejen de una vez para siempre de ser miradas un poco por encima del hombro. La noble y muy honrosa función de ama de casa resulta en muchos casos más importante que su aportación al mundo del trabajo. Es, sin embargo, errónea la denominación, porque entienden que, mejor que amas de casa, sería llamarlas «mujeres de familia».

ENTRE LA COCINA
Y «LA LEONERA»

No se trata de un tema baladí, y lo prueba el hecho de que hayan decidido abordarlo a fondo en importantes reuniones y asam-

bleas prestigiosos especialistas. La señora Helge Pross, profesora de Sociología de Giessen, ha estudiado el tema y desmiente en sus conclusiones esa imagen que durante años esbozaron los grupos partidarios de la emancipación y según la cual la mujer que desarrolla su actividad entre la cocina y «la leonera» —el cuarto de los niños pequeños— es un ser resignado, amargado y descontento. Nada más lejos de la realidad. En Alemania, los seis millones trescientas mil esposas exclusivamente dedicadas a la casa y en edades comprendidas entre los dieciocho y los cincuenta y cuatro años, no parecen descontentas. Pocas añoran una actividad profesional, y menos todavía piensan en llegar a desempeñarla cuando los hijos puedan valerse sin su ayuda.

MUJERES DE
FAMILIA

Todas aspiran y desean ver reglamentadas sus obli-

gaciones, reconocidos ciertos derechos de los que hoy carecen y encontrarse a salvo de tener que salir de sus hogares, no por voluntad propia, sino por imperiosa necesidad, a causa del fallecimiento del marido por ejemplo. Tal situación determinaría la obligación de aceptar, por falta de preparación, los puestos peor remunerados. Hay grupos que reclaman —y el problema está en estudio en Alemania Federal— que se les confiera el título de «mujeres de familia» para no seguir con, el consabido de amas de casa, que no refleja, dicen, sus actividades. En cierto sentido, ¿qué mujer no es ama de su casa aunque no trabaje en ella?, se preguntan.

NUOVA PROFESION:
«MADRES DE JORNADA»

Otro tema en el telar es el de esa nueva profesión que como ensayo está ya en estudio. Nos referimos a las «madres de jornada». Co-

mo su nombre indica estarían dispuestas a cuidar, en unión de sus propios retoños, a los de otra mujer que trabaje fuera de casa. Las ventajas saltan a la vista. Los niños «invitados» estarían rodeados de otros de su misma edad, con idénticos problemas. Los baby-sitters son caros y no siempre eficaces, y los centros escolares escasean. Estas madres de emergencia cuentan ya con la experiencia necesaria. En principio cuidarían de niños menores de tres años sin que en ningún caso pudieran ocuparse de más de tres de edades comprendidas entre unos meses y a lo sumo tres años. Como máximo se les podría encomendar el cuidado de cuatro niños menores de diez, incluidos los propios hijos. Por estos servicios —nada hay todavía decidido— se han previsto las retribuciones siguientes: trescientos veinte marcos mensuales por un niño; quinientos veinticinco por dos, y seiscientos treinta, por

tres pequeñuelos. En la República Federal Alemana hay actualmente unas setecientas mil madres activas con ochocientos mil niños menores de tres años.

LA U. R. S. S. MARCO
LA PAUTA A LOS
PAISES SOCIALISTAS

En los países capitalistas y desarrollados es muy alto el porcentaje de las mujeres que trabajan. Lo hacen, como es sabido, en los más diversos campos, sin que prácticamente estén ausentes de ninguno. Paradójicamente también es muy notable esa aportación femenina en las naciones de régimen marxista, en algunas de las cuales incluso superan el cincuenta por ciento de la fuerza laboral. La U.R.S.S. marcó la pauta al aceptar que sus mujeres tuviesen acceso a los puestos de mayor responsabilidad tras de haber cursado los correspondientes estudios —médicos e ingenieros, por ejemplo—

(Pasa a página 12)

Nota del tiempo

DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE AVILA

Máxima de ayer: 23,4 grados a las 15,15 horas.
 Mínima de hoy: 10 grados a las 6 horas.
 Presión máxima: 672 mm. Presión mínima: 670,5 mm.
 Humedad relativa media: 36 por 100. Viento dirección: Nor-Noroeste. Velocidad máxima: 18 kilómetros hora. Evaporación: 5,5 mm. Estado del cielo: Despejado.

EL TIEMPO QUE HARA

MADRID, 27 (Cifra).—El Servicio Meteorológico Nacional informa que para el área de Madrid se preve buen tiempo en general, con cielo poco nuboso o despejado. Máxima prevista para hoy en Madrid: 32 grados.

Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 36 grados en Córdoba y mínima de 7 grados en León y Orense. INSTITUTO NACIONAL PARA LA CONSERVACION DE LA NATURALEZA AVILA

DATOS METEOROLOGICOS

Observatorio de: ARENAS DE SAN PEDRO.

Hora: 13. Lluvia: 0 mm. Humedad relativa del aire: 45 por 100. Velocidad del viento: 11 km/h. Dirección del viento: SUR-OESTE. Temperaturas: Máxima, 33 grados. Mínima, 17 grados.

Observatorio de SOTILLO DE LA ADRADA.

Hora: 13. Lluvia: 0 mm. Humedad relativa del aire: 66 por 100. Velocidad del viento: 8,5 km/h. Dirección del viento: SUR-OESTE. Temperaturas: Máxima, 28 grados. Mínima, 14 grados.

Observatorio de AREVALO.

Hora: 13. Lluvia: 0 mm. Humedad relativa del aire: 71 por 100. Temperaturas: Máxima, 25 grados. Mínima, 7 grados.

Para las próximas veinticuatro horas el INDICE DE PELIGRO DE INCENDIOS FORESTALES, previsible es: PARA LAS DOS ZONAS NORTE SUR — EXTREMO. Los incendios pueden producirse por pequeñas chispas que arden con intensidad, propagando el fuego con gran violencia, su extinción es extremadamente difícil.

Ciudad y

En la fiesta de la Transverberación

Los caminos que conducen al Monasterio de La Encarnación se vieron ayer tarde concurridos de gentes de todas las clases: clérigos, religiosas de hábitos multicolores, hombres de chaqueta o de camisa yeyé, señoras y señoritas, y niños. Mucha gente. El paseo era delicioso, cruzando el puente de Ajates, y subiendo la cuesta de La Encarnación camino de la iglesia. Precioso recinto ajardinado, con olor a hierba fresca, en la calma grave de esos atardeceres avilenses.

Llegué a la iglesia media hora antes de la hora prevista para la fiesta religiosa. Sin prisas. Ya estaba la iglesia casi llena. Medito unos instantes en las cosas que uno sabe sobre la estancia de Santa

Teresa en este convento, y comienzan a salir, en dos largas filas, los sacerdotes para la Misa. El último ¡qué suerte! el Cardenal Primado de España. Todo había sido cuidadosamente preparado. La presentación del acto, los cánticos (las carmelitas nos dieron un verdadero concierto musical), las lecturas, la ornamentación del altar con floreros bien concertados y candelabros plateados.

Las palabras a media voz, casi confidentes, del señor cardenal aguzaron nuestra atención, ya tensa desde el comienzo. «Este año quiero decirlo lo que significa para mí esta fiesta de la Transverberación y lo que pienso que puede significar para vosotros, religiosas, sacerdotes y seglares». No era la palabra de un doctor en Teología, sino la de un turista, que se encuentra en Avila y es invitado a una fiesta. Al presidirla se veía obligado a expresar sus sentimientos. «A Avila se viene por amor. En Avila buscamos una fragancia, un espíritu, una Santa. Y en Avila esto se encuentra». Toda su homilía fue una pieza de la mejor oratoria. ¡Lástima de magnetofón, para haber podido transcribir la literalmente!

A las religiosas, las dueñas de la casa, les dijo que les invitaba a la complacencia por esta solemnidad; una complacencia que les comprometía al obsequio, la fidelidad y la invitación. Cuando se dirigió a los sacerdotes, las palabras se le escurrían entre las manos como un agua viva y refrescante, que uno gusta de saborear a pequeños sorbos. El señor Cardenal se daba cuenta de que él era el primer sacerdote. «Esta fiesta significa para nosotros una invitación a la humildad. Nosotros que tendemos a simplificar demasiado las cosas, que nos movemos con arreglo a esquemas muy cerebrales, muy planificados... necesitamos que un dardo nos traspase el corazón, para unir de amor las cosas que hacemos». Comprendimos que el fuego que inflamó el corazón de Santa Teresa, era una virtud santa, de la que está muy necesitado el mundo de hoy. No una hoguera imaginaria para especulaciones de la fantasía. Cuando llegó el momento

de interpretar el sentido de la fiesta para un seglar, la media hora de charla se nos había hecho un instante. Había un silencio sacrosanto. «Esta fiesta de la Transverberación es para vosotros una invitación a la delicadeza». Las palabras del señor Cardenal cobraban la ternura de un padre, que quiere descepar del pecho de sus hijos toda raíz de irreverencia para con Dios o de indelicadeza para con los hombres.

Y así, por sorpresa, nos encontramos en una fiesta tradicional, que aparecía ahora evocada como una fiesta nueva, comprendiendo harto bien lo que significaba para cada cual.

Muchas gracias, Señor Cardenal.

Bardallana.

Taida

FUNERAL

El funeral que se celebre el día 28, a las 7 de la tarde en la iglesia parroquial de San Pedro Apóstol y la misa que se diga el día 2 de Septiembre a las 10 de la mañana, en la misma iglesia Parroquial, serán aplicadas por el eterno descanso del alma de don Aquilino García Jiménez, (q. e. p. d.).

En Bularros, un turismo choca contra la valla de defensa de la carretera

A las diez horas del día de hoy, en el kilómetro 129,880 de la carretera nacional 501 (Madrid - Salamanca) junto al término municipal de Bularros (Avila), chocó contra la valla de defensa de la carretera el turismo «Seat 1500» matrícula M-6.031-A conducido por su titular Abelardo Hernández Rodríguez, de 47 años de edad y vecino de Madrid, quien resultó con heridas leves. Su esposa, Victoria Garcinuño sufrió heridas de mayor gravedad.

Actos en honor de San Agustín

Mañana, día 28, festividad de San Agustín, doctor de la Iglesia y fundador de la orden Agustina, se celebrará a las doce de la mañana en el convento de Nuestra Señora de Gracia, de las Ma-

des Agustinas, una misa con celebrada con homilía y veneración de la reliquia del Santo. Por la tarde, a las ocho, habrá igualmente otra serie de actos litúrgicos.



EL SEÑOR

D. Pedro Gómez Rodríguez

(CONTRATISTA DE OBRAS)

QUE FALLECIO AYER LUNES, DIA 26, EN AVILA

A LOS 53 AÑOS DE EDAD

Después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa doña Magdalena Carrasco Díaz; hijos Pedro (industrial), Valentín (empleado en la Caja General de Ahorros y Monte de Piedad) y Magdalena (instructora rural de la Sección Femenina); hija política María Sonsoles Gómez; hermanos don Mariano, don Lorenzo, don Clemente (contratista de Obras) y doña Luciana; hermanos políticos doña Juana Vargas, doña Lucía Iglesias, don Enrique Pascual (propietario del Bar "Enrique"), doña Justa y don Antonio Carrasco; tíos, sobrinos, primos y demás familia,

Les agradecen una oración por su alma.

Previo solemne Misa de corpore insepulto, celebrada esta tarde en la iglesia parroquial de Santiago Apóstol de nuestra ciudad, el cadáver recibió cristiana sepultura en el Cementerio Católico de esta Capital.

Avila, 27 de agosto de 1974.

FUNERARIA — ANTONIO ALVAREZ — AVILA.

Tierra de Avila

ABULENSISMO

Libros amigos

Con datos del Catálogo de la Imprenta y otros de diversas procedencias, continuamos la divulgación de tan interesante aspecto de nuestra cultura particular como es el de conocer los libros que forman la biografía de nuestra Ciudad y Tierra:

1) El BOLETIN DE LA ACADEMIA DE LA HISTORIA, entre otros, publicó los siguientes trabajos:

—Antigüedades halladas en Las Cogotas (Cardeñosa), Tomo I.—Páginas 9 y 114.

—Trozo de piedra hallado en Cardeñosa con la figura de un animal (es el célebre *Jabalí de Cardeñosa* que tenemos en los jardines de la plaza de Calvo Sotelo, frente al Banco de España.

—Tomo V.—Página, 228: Avilese célebres inscritos en el monumento erigido a Santa Teresa de Jesús en Avila.

(SANTOS: Segundo, primer obispo de Avila; Vicente, Sabina y Cristeta, martirizados en Avila; Pedro del Barco anacoreta de la ribera del Tormes; Juan de la Cruz, natural de Fontiveros; Beato Alonso de Orozco, natural de Oropesa; Venerable Mari-Díaz, natural de Vita; Venerable María Vela, natural de Cardeñosa.—POLITICOS: Isabel I, reina de España; Pedro Sánchez Zurraquín, obispo de Avila; Sancho Dávila, obispo de Avila; Pedro de la Gasca, pacificador del Perú; Diego de Espinosa, «El mejor ministro de Felipe II»; Diego de Guzmán, embajador de Felipe III y de Felipe IV; Enrique Dávila Guzmán, marqués de Povar, embajador en Flandes; Diego Mexía de Velázquez, marqués de Leganés, gobernador de Milán.—ESCRITORES: El Tostado, obispo de Avila; Juan Sedeño natural de Arévalo; Alonso Díaz de Montalvo, compilador de las Ordenanzas Reales u Ordenamiento de Alcalá; Juan Díaz de Rengifo, preceptista; Luis Dávila, comentarista de Carlos V en Africa; Sebastián Vivanco, catedrático de Música en la Universidad de Salamanca; Nicolás García, canónigo de Avila; Gil González Dávila, cronista de Felipe III.—GUERREROS: Gil González Dávila, maestra sala de don Juan II; Gómez Dávila, capitán de los ejércitos de Carlos V; Alonso Dávila Alvarado, descubridor de Golfo Dulce y gobernador de Nueva España; Sancho Dávila, «El Rayo de la Guerra», capitán general de la Corte del reino de Granada; Hernán Gómez Dávila, maestra sala de los Reyes Católicos; Alonso Dávila Guzmán, conquistador de Nueva España; Pedro Dávila, capitán general y gobernador de Las Terceras; Antonio Dávila Toledo, gentilhombré de Cámara de Felipe III). Se incluyen pequeñas biogra-

fías de esta lista harto defectuosa y deficiente.

—VIII, pág. 27.—Casa solariega de Santa Teresa de Jesús.

—XI, pág. 7.—La Verdad sobre el Martirio del Santo Niño de la Guardia, o sea: proceso del judío Jucé Franco en Avila. (Véase Fita y Colomé, P. Fidel).

—XI, pág. 420.—Judíos en Avila. (idem, id.).

—XII, págs. 440 y 442.—Sinagoga y Cementerio hebreos en Avila (idem, id.).

—XII, pág. 308.—Ruinas romanas en La Torre.

—XIV, pág. 207.—Antigua mezquita en Avila.

—XV, pág. 332.—Sambenitos en el templo de Santo Tomás de Avila.

—XVII, págs. 248.—Antigüedades del pueblo de La Torre. (Véase Coello, Francisco). 433.—Noticia de la vida y obras de Gonzalo de Ayora y fragmentos de su Crónica inédita. 505.—Juan Velázquez.

—XVIII, pág. 385.—Levantamiento de la villa de Arévalo, justificado ante la Historia. Diploma inédito.

—XIX, pág. 5.—Levantamiento de Arévalo.

—XXII, pág. 551.—Juan Velázquez.

—XXIV, pág. 84.—María de Velasco. Su muerte. (Mujer del contador de los Reyes Católicos, Juan Velázquez).

—XXV, pág. 471.—Don Pedro de Avila. Apuntes epigráficos de Las Navas del Marqués.

—XXVIII, págs. 353 y siguientes hasta 364.—El Cementerio hebreo en Avila. (Véase Enrique Ballesteros).

Se trata de todo el capítulo III del Estudio Histórico de Avila por Enrique Ballesteros, que comprende las páginas 161 a 205 de su obra, con el título «Los Judíos de Avila y su Cementerio» y el siguiente Sumario: A.—Escala de noticias referentes a la Historia del pueblo judío.—Autores a quienes se deben las conocidas.—Epoca en que vinieron a establecerse en España.—Persecuciones sufridas en todos los tiempos por la raza hebrea.—Leyes dictadas en su perjuicio y beneficio.—Costumbres del pueblo judío.—Decreto de expulsión.—Consideraciones sobre esta medida política de los Reyes Católicos. — B.—Los Judíos en Avila.—Fecha de su llegada y barrio en que se establecieron.—Datos referentes a los mismos. — C.—El Cementerio hebreo de Avila.—Error habido en cuanto al lugar de su emplazamiento.—Datos positivos que permiten rectificar la opinión vulgar.—Indicios racionales que coinciden con aquellos datos y permiten fijar aproximadamente la situación del osario y enterramiento de los judíos de Avila.

Pedro de ULACA.

Finalizaron las fiestas en Diego Alvaro

Las fiestas de San Roque en Diego Alvaro dieron fin por este año de 1974 con una gran brillantez, las fiestas de este año fueron combinadas de programa pues además de los actos religiosos con su misa y procesión de la imagen de San Roque por las calles principales se desarrollaron estos actos:

Carreras de niños el día 16 de 6 a 8 años con premios de juguetes a los 3 primeros y caramelos para quien no consiguió los primeros puestos; carreras de 8 años en adelante con el premio de un balón para el 1.º; una pistola de fumigante para el 2.º y bolsas de caramelos para el 3.º y de la misma manera lluvia de caramelos para los que no obtuvieron premio; esto pa-

teros se disputaron el premio de 1.500 pesetas y 750 pesetas respectivamente para los dos clasificados don-

extraordinario atleta Basilio Blanco con un recorrido de una aproximación de 5 kilómetros sacando una di-



Equipo de fútbol de Diego Alvaro y su reina de fiestas y damas de honor. Reina: Crisanta Calvo (al centro). Damas: Carmen Caselles y Pepita Jiménez.

dos por el Excmo. Ayuntamiento, a continuación baile público para la juventud.

ferencia de unos 900 metros al 2.º clasificado adquiriendo el trofeo de CLESA;



Salida de corredores.

trocinado por el Confitero de la localidad. Por la tarde varios equipos de pelotaris de la localidad y foras-

El día 17 por la mañana a las 10 aproximadamente carrera pedestre para jóvenes quedando clasificado el

el 2.º 1.000 pesetas y 500 el 3.º.

Basilio Blanco natural de Diego Alvaro lleva conseguidos 6 trofeos en un año 3 copas y 3 medallas; clasificado actualmente el 5.º Nacional en su categoría, el cual hizo que el equipo de Avila lograra el 4.º puesto al competir con 14 provincias españolas y él obtener el séptimo puesto entre 97 atletas en Zamora como igualmente en Segovia y Avila.

El día 18 hubo partido de fútbol entre los equipos de Pascualcobo y Diego Alvaro quedando vencedor el equipo de Diego Alvaro, que recibió un trofeo donado por el Excmo. Ayuntamiento de Diego Alvaro.

En la fotografía vemos a los participantes en la prueba; Basilio con el trofeo de CLESA levantando la copa y sus contrincantes con el billete correspondiente de 1.000 y 500 pesetas. Vemos también el excelente equipo vencedor de fútbol acompañado de la reina de las fiestas y sus damas de honor.

Fotos y texto Florentino Hernández corresponsal de Diego Alvaro.



Basilio, copa en alto, con otros dos participantes que obtuvieron el segundo y tercer premios.

☐ Más información local y provincial ☐



GUISANDO, UN MUNICIPIO PROMETEDOR

Escribe Ramón OSSORIO y GIL

LA BECERRADA DE LOS FERROVIARIOS

Los ferroviarios de esta capital, han organizado con gran lujo de detalles, una gran becerrada, que tendrá lugar el próximo domingo, y que será amenizada por la banda de música de la Academia de Intendencia.

La corrida se celebrará con arreglo al siguiente programa:

Madrina de la fiesta: Doña Honorina Fernández de Vega.

Presidentas: las bellísimas señoritas María Fernández y Pardo de Ceta y Angelita Familiar.

Diviseras: Señoritas Rafaelita Corujo, Antonia Picón, Manolita González Albertos y María Teresa González Arangüena.

Banderilleras: Señoritas Josefina Boronat, Rosario Isasa Navarro, Lucía Sierra, Consuelo Ruiz, Mercedes Elcorobarrutia y Teresa González Albertos.

Correrá la llave: Francisco Vázquez.

Se lidiarán cuatro hermosos becerros, de la acreditada ganadería de don Manuel Sánchez Monge, por jóvenes ferroviarios, componiéndose las cuadrillas en la forma siguiente:

Espadas: Benito García y Teodoro Jiménez.

Banderilleros: Jesús Pascual, Santiago Martínez, Anastasio Sánchez, Pablo Agüero, Alejandro Soria y Constantino Sánchez.

Sobresaliente, con obligación de matar el último becerro, Nicolás Adanero.

Un puntillero.

Después del arrastre del segundo becerro, tendrá lugar una gran charlotada, por los excéntricos aficionados, Tomás Fenollar Murcia, Miguel Dubot y Eloy Velázquez.

Dirigirá la lidia el valiente novillero Francisco Castellanos «Pacorrito».

La corrida comenzará a las cuatro, siendo el precio de las localidades, de seis pesetas.

Dado el entusiasmo de los organizadores, la fiesta promete ser un acontecimiento. Nos consta que es grande la demanda de localidades.

¡CUIDADO CON LOS PERROS!

Se nos comunica el hecho, ocurrido anoche en una de las calles más céntricas, de que un perro se avalanzó contra un niño, propinándole el correspondiente susto y una pequeña inflamación (lo menos que pudo suceder) viéndose obligado muy justamente el padre a hacer uso del bastón y estando a punto de el caso haber pasado a mayores. Si se exigiese por quien corresponda, lo que suplicamos, el cumplimiento del artículo 331 de las ordenanzas, se evitaría mucho alguna desgracia y compromisos que darían lugar a acogerse al amparo del artículo 334, como estuvo a punto de suceder en el caso aludido.

NOTICIAS RELIGIOSAS

Mañana celebrarán las virtuosas religiosas del Convento de Gracia, solemne misa en honor de su Patriarca, San Agustín.

A las siete y media, habrá misa de comunión.

A las once, expuesto el Augusto Sacramento, se cantará la mayor, estando el panegírico del Santo, a cargo del señor don Angel Esteban Matilla, beneficiado de la S. A. I. Catedral.

Por la tarde, a las seis y media, se hará la procesión sacramental, con visita de altares y solemne Reserva.

NOTICIAS

—La Asociación Caridad Pedagógica Abulense, en cumplimiento de lo que prescribe el Reglamento, celebrará sesión ordinaria, el día 31 del corriente, a las once de la mañana, en el local del Instituto General y Técnico de esta capital.

—Se ha declarado oficialmente la existencia de la epizootia de viruela en el ganado lanar, de los términos municipales de Gutierre-Muñoz y Grande.

—El comandante profesor de la Academia de Intendencia, don Angel de Diego, ha sido ascendido al empleo de teniente coronel, por lo que le felicitamos.

He dejado Ramacastañas, el barrio arenense que suspira por su pavimentación, y, que, como digo en mi anterior, ha sabido solucionar, por su cuenta y riesgo, dos de los problemas acuciantes, que desde hacía tiempo ha tenido pendientes de solución: suministro de agua potable en el interior de las casas y el alcantarillado, cuyo desagüe ha quedado un poco corto en la margen izquierda del río que lleva el mismo nombre del barrio.

He vuelto grupas hacia el cardinal de Guisando. El tiempo ha refrescado un tanto. Unos goterones de agua. Y algunas guedejas de blanchas nubes ascendiendo hasta garse en crestadas en los pi-

nicas han surgido como, al conjuro de un arte de magia sobre todas y cada una de las calles, todas ellas asfaltadas o cementadas, limpias y relimpadas en toda su extensión gracias a los servicios bien dispuestos por el actual Concejo Municipal que preside nuestro buen amigo Gregorio Fraile Jara, y la constante colaboración de las mujeres *guisanderas*, que fama tienen, y, por cierto, bien merecida, de limpias y cocineras sin par.

El alcalde de Guisando no se encuentra en estos momentos en Guisando. Siento su ausencia y siento no poderle dar un abrazo. Tengo el tiempo contado. Me recibe el secretario de la Corporación, D. Segismundo Ibáñez Arranz.

que afectó a los montes de Arenas de San Pedro, el domingo pasado, colaboró voluntaria y eficazmente el vecindario de Guisando. En esta operación, y en otras muchas, el pueblo de Guisando siempre ha sabido responder.

—Sí, el fuego llegó hasta los propios de este municipio. Las llamas calcinaron unas cinco hectáreas de pinar, y que aquí se han dado por bien perdidas teniendo en cuenta el esfuerzo de los vecinos de Guisando al conseguir, con su ayuda, la total extinción de la gigantesca *fogalera* que sufrió el monte de Arenas.

—No pude evitar largarme un par de lingotazos (vinillo tinto con gaseosa) con un par



cachos azulgrises de Los Galayos, El Almanzor y La Mira. La carretera, de buen firme. Escasa circulación rodada. Contados peatones, andarines por el placer de andar con sus propias piernas, por los estrechos arceles regados de pinocha amarillenta cubriendo las cunetas tupidas. Sin trastabillos hasta el mismo Guisando. Pequeños banales de beleños enraizados entre frescos regatos a ambos lados del vial asfáltico. Cuatro kilómetros ocho hectómetros más arriba de Arenas de San Pedro y heme ya en Guisando. Un pueblo que sin perder el sabor de sus excelentes cualidades ha cambiado, casi totalmente, la panorámica de su urbanismo. Edificios de caprichosas formas arquitectó-

Probo funcionario de la Administración Local. Un hombre atento, campechano. A diversas preguntas, sin previa deliberación por parte mía, el señor Ibáñez Arranz, ha contestado sin reservas, abiertamente, con la franqueza que le es propia de Guisando, para este rotativo EL DIARIO DE AVILA, tan vinculado a todos los abulenses y a sus problemas.

—Entre los proyectos dispuestos, y a ser posible a corto plazo, el Ayuntamiento de Guisando llevará a efecto la urbanización del sitio denominado «El Risquillo», cuyo terreno, ya dividido en treinta y seis parcelas, será destinado a levantar hotelitos de una o dos plantas, tipo chalets.

—En la extinción del fuego

de amiguillos míos, de nuestro DIARIO DE AVILA: Félix Garro y Lorenzo Blázquez. Ellos, que recojen el pensar de no pocos guisanderos pusieron de relieve la necesidad de promocionar este municipio en el más amplio sentido turístico. Un par de hoteles, de por lo menos tres estrellas, encajarían en Guisando como anillo al dedo en tarde de boda.

Creo que, efectivamente, Guisando es un pueblo lleno de promesas. Promesas que pueden ser realidad, ahora ya.

Guisando es puerta abierta a un clima que sabe mantenerse para el turista, para el veraneante más exigente, a cualquier hora del día, de la noche.

Guisando, y agosto de 1974.

Seis orejas y un rabo en la corrida de Arenas de San Pedro

Con más de tres cuartos de plaza llena de público, se ha celebrado la segunda corrida, antes hubo una novillada, de esta temporada en Arenas de San Pedro.

Corrida de toros para los diestros: Gabriel de la Casa, José Mari Manzanares y Julio Robles.

El ganado era de BARCIAL del campo de Salamanca, teniendo que sustituir tres por falta de trapío, corriéndose en su lugar tres bonitos ejemplares de Cortijo Oliva.

La lidia fue por el orden siguiente:

Primero. Berrendo, aparatoso de cuerna y grande, muyroso por lo que se arma una bronca fenomenal, para Gabriel de la Casa, que no puede veroniquear y al que después de propinarle un puyazo largo y unos pares de banderillas, lo recibe Gabriel con la franja y doblándose bien con él, le instrumenta una tanda de derechazos rematados con el de pecho que quitan el mal sabor que había dejado el de Barcial a su salida. Sigue con molinetes y desplantes toreros y entra en corto y por derecho y cobra una hasta la bola que hace rodar al bicho. Una oreja para Gabriel bien merecida.

Segundo. Otro berrendo de Barcial para José Mari Manzanares, nada de capa, un puyazo largo que hace apagarse al toro. Tras otra bronca imponente, Manzanares termina con él de tres pinchazos. Pitos.

Tercero. De Barcial, berrendo como sus anteriores, para Julio Robles, que lo recibe con cuatro verónicas y media. Tres puyazos. Robles con la muleta le embebe bien en el engaño y le da una tanda de derechazos mandones y toreros; naturales con la izquierda rematados por el de pecho y desplante de rodillas. Un pinchazo sin soltar y estocada. Una oreja.

Cuarto. De Cortijo Oliva. Negro zaino, gordo y bien presentado. Gabriel lo recibe con unas verónicas muy apretadas y media. Tres puyazos. Tras el tercio de banderillas, Gabriel toma la muleta y yendo al centro del anillo brinda al público. Reposadamente, componiendo bien la figura, empieza su faena artística con unos doblones para después empalmar una tanda de derechazos de muy buena factura, sigue con la izquierda por naturales rematados por el de pecho; giraldillas, molinetes y un bonito abanique en la cara del toro. Entrando en corto con mucho coraje, coloca una media la-

gartijera que hace rodar al bicho aparatosamente. El público en pie, insistiendo con los pañuelos hace que la presidencia conceda a Gabriel las dos orejas y el rabo del estado.

Quinto. De Cortijo Oliva, negro. Manzanares no hace nada de capa. Tras de salir rebotado de varios puyazos entre los dos picadores, toma una vara larga.

Manzanares, que anteriormente había defraudado al público, se aprieta por naturales. Es cogido sin consecuencias. Sigue valiente por naturales y remata de una gran estocada. Dos orejas.

Sexto. De Cortijo Oliva. Negro. Robles lo recibe con buenas verónicas rematadas con artística revolera.

Tres puyazos largos y dos más sin querer la presiden-

cia, hacen que el toro se apague totalmente y tras una bronca impresionante del respetable, Robles lo despacha de un pinchazo.

Hay que destacar en esta corrida un buen par de banderillas de José Luis de la Casa, al que el público aplaudió con ganas y haciéndole saludar.

El ganado de Barcial, vale más para los de a caballo que para los de a pie; al caballo entraron codiciosos, apretando con los riñones, por lo que se les dio castigo excesivo. Este ganado tiene que ser bueno para rejones.

El ganado de Cortijo Oliva dió buen juego y murieron sin abrir la boca, demostrando su bravura.

Así terminó esta corrida, que al fin y al cabo, dejó satisfecho al público.

Moisés Eugenio Reneses

NUESTRA REGION

Valladolid

VALLADOLID.— Continúa la racha de éxitos de la Coral Vallisoletana. Después de las excelentes actuaciones en San Vicente de la Barquera (Santander), la Coral inició una gira artística por diversas ciudades italianas. Así un trozo de nuestra cultura será conocido por cientos de italianos, que acuden a presenciar las actuaciones de nuestra Coral.

Ahora la Coral Vallisoletana, bajo la batuta del maestro Barrasa, actuó ante Su Santidad Pablo VI. Al final del recital, el Papa felicitó a los embajadores culturales manifestando su satisfacción por el buen hacer en pro de la música de este grupo de artistas vallisoletanos.

La Coral continuará sus

La Coral ante el Papa

actuaciones por diversas ciudades italianas; para las que se prevé un rotundo éxito.

CACERES

Firma del convenio colectivo sindical de madera y corcho

CACERES.—En la Delegación Provincial de la Organización Sindical ha sido firmado el convenio colectivo sindical de madera y corcho, que afecta a 312 empresas y a más de 600 trabajadores.

Entre sus mejoras son de destacar la revisión automática del salario, actualización de retribuciones, aumento de pagas extraordinarias de Navidad y 18 de Julio a 22 días y de la gratificación especial de San José Artesano a otros 10 días. Para los trabajadores del corcho las gratificaciones extraordinarias serán de una mensualidad en Navidad y de otra el 18 de Julio.

Con respecto a las vacaciones se fijan en 21 días naturales, además de la implantación de otras especiales el sábado Santo y los días 24 y 31 de diciembre.

SEGOVIA

La ruina amenaza la «Casa de los Picos»

SEGOVIA.— La famosa «Casa de los Picos» se está convirtiendo en una extraña «atracción turística» para los segovianos y quienes no lo son. Pues resulta —y esto es fácil comprobarlo—, que por sus ventanas se contempla el patio interior, donde se aprecia que la ruina amenaza por completo al edificio. Se están tomando fotografías y planos de esta situación seguramente porque los amantes del arte o aquellas otras personas que se consideran simplemente ciudadanos querrán conservar la imagen —ya incomprometida— de un monumento que se desmorona. Mientras, en algún lugar ignorado para el hombre de la calle, debe dormir el sueño de lo injusto un expediente que hablaba de crear allí una Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos.



PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE
EL SEÑOR

D. Aquilino García Jiménez

QUE FALLECIÓ EL DÍA 28 DE AGOSTO DE 1973

Víctima de accidente de circulación

JEFE DE VENTAS DE "HINTES"

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

D. E. P.

Su esposa doña Pilar Maroto Jiménez; hijos Ana-Isabel, María Celeste y José Alberto; madre doña Felisa Jiménez Molero (viuda de don Fausto García); hermanos don Jacinto, doña María, don Pedro, don Pablo y doña Consuelo; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma.

El funeral que se celebre el día 28 a las siete de la tarde en la iglesia parroquial de San Pedro Apóstol y la misa que se diga el día 2 de septiembre a las diez de la mañana, en la misma iglesia parroquial, serán aplicadas por su eterno descanso.

MADRID,
barrio
abulense



MADRID. (Crónica de nuestra Redacción).—Desde el discurso del presidente Arias en Barcelona se comenzaron a perfilar las posibilidades de futuro de las asociaciones, así como su necesidad o no de integración en el Movimiento. Si entonces se levantaron polémicas en torno a la antinomia Movimiento-organización y Movimiento-comunidad, el dilema sigue sin parecer claro. Ahora otro político, y desde las páginas de «ABC», salta a la palestra con un artículo que aporta una nueva visión. El autor es don Juan Manuel Fanjul; el título «Movimiento y asociaciones». recoge la opinión del grupo «Tácito» que sostiene la idea de unas asociaciones fuera del marco del Movimiento-organización y, tras afirmar que «el Movimiento no puede coexistir nunca con asociaciones libres», dice que «las asociaciones políticas, cualquiera que sea el lugar del esquema legal en que se sitúen, sólo podrán ser unas. Pretender que las haya de dos clases sería institucionalizar la batalla Régimen-antirégimen, dando igual tratamiento de beligerantes políticos a unos y a otros y separando ya de antemano donde sólo debe tenderse a unir».

Sin embargo, confiesa el señor Fanjul que entiende el temor de los «Tácito» respecto a que todo acabe en «estructuras jerárquicamente ordenadas dentro de las líneas verticales del actual Movimiento-organización». Tras un repaso al ordenamiento legal de nuestras Leyes Fundamentales, recuerda el articulista que del mandato de regular el Consejo Nacional —institución básica en la organización del propio Movimiento— surgió la Ley del 28 de junio de 1967 como Ley Orgánica del Movimiento y su Consejo Nacional y que aquí empezó «la desviación que se

concreta en el ulterior mantenimiento de una serie de normas del Movimiento-organización que no responden a la nueva concepción del Movimiento-comunidad consagrada en la Ley Orgánica del Estado».

Aquella Ley decía que «en orden a la organización del Movimiento, se sientan las líneas generales de la misma, dejando vigentes las organizaciones actuales hasta tanto que el Consejo Nacional proceda al estudio y propuesta de las modificaciones orgánicas que estime más adecuadas al mejor cumplimiento de los fines que la Ley Orgánica del Estado les asigne». De aquí deduce el autor la provisionalidad de las organizaciones y que, según la Ley Orgánica del Estado, «no aparece el secretario general del Movimiento, ministro del Gobierno, la Secretaría General que dirige las organizaciones y servicios, la personalidad jurídica y autonomía patrimonial y tantos otros detalles que eran actuales en 1967, pero que no lo son después de la Ley Orgánica del Estado».

De este modo concluye que «las asociaciones políticas que se creen, si bien aceptando las Leyes Fundamentales, no se insertan en la organización jerárquica del Movimiento —porque ésta ha dejado de existir—, sino que son ellas en su conjunto las que por sí mismas constituyen el Movimiento-organización, sin más dirimente superior que el Consejo Nacional que —por sufragio— es su emanación democrática». Termina diciendo que la inclusión o no dentro del Movimiento está en la aceptación del sistema institucional, sin más.

Otra opinión cara a ese otoño asociacionista que unos profetizan y otros muchos desean. Ya veremos.

Claudio AGUIRRE.

SUCESOS

Dos guardias civiles heridos al intentar inutilizar un explosivo en Guipúzcoa

OÑATE (Guipúzcoa), 27. (Cifra).—Dos guardias civiles han resultado con heridas leves al explotarles el detonador de un artefacto que estaban inutilizando y que no había hecho explosión en el lugar donde había sido colocado.

Este artefacto lo pusieron en el colegio San Lorenzo, pero la Guardia Civil lo descubrió antes de que explotase. Después de haberle quitado la dinamita, hizo explosión el detonador.

Los dos guardias civiles fueron asistidos en el hospital de Oñate de heridas de escasa consideración.

Por otra parte, cabe señalar que a última hora de la noche hizo explosión otro artefacto en Oñate, en el jardín del palacio de Arauz, cercano al nuevo cuartel de la

Guardia Civil, que produjo escasos daños.

La Guardia Civil continúa sus investigaciones para tratar de localizar a los autores de estos atentados terroristas, cuya identidad se desconoce,

aunque en el colegio San Lorenzo, donde hicieron explosión dos artefactos, se habían recibido notas amenazadoras antes, firmadas por «ETA. Partido comunista. Viva el Socialismo».

Siete posibles víctimas en un accidente de avión norteamericano

LA PAZ, 27. (Efe).—Un avión Lockheed «C-141 de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos y sus siete tripulantes están sepultados por toneladas de nieve en el monte, Hayna Potosi a unos 50 kilómetros al norte de La Paz, donde el avión se estrelló el 18 de agosto, 3,7 horas, confirmó ayer en esta ciudad la Embajada norteamericana.

El aparato por razones desconocidas, intentaba llegar al aeropuerto internacional de «El Alto» de La Paz por una ruta des acostumbrada en vuelos procedentes del norte. Minutos antes de llegar a la pista se estrelló contra uno de los picos del Hayna Potosi, a unos seis mil metros de altura, debido al impacto la nave se desintegró, los restos fueron sepultados por la nieve.

Los equipos de auxilio enviados desde Panamá por la fuerza aérea de los Estados

Unidos, regresaron ayer a su base después de los trabajos de reconocimiento e identificación.

Los aviones que vienen del norte hacia La Paz, generalmente penetran por la zona Lacuestre del lago Titicaca, pero casi nunca por la región cordillera donde está el Huayna Potosi, monte cuya máxima elevación es de seis mil metros sobre el nivel del mar.

Según el parte oficial difundido ayer por la embajada norteamericana en La Paz, la tripulación se puso en contacto con la torre de control de «El Alto», tres minutos antes de que ocurriera el accidente.

El avión transportaba desde la base de Charlestón Carolina del Sur, materiales y avituallas para uso del personal de la embajada norteamericana en La Paz, según el informe oficial.

Durante la semana pasada fue imposible llegar hasta el lugar del accidente debido a la inclemencia del tiempo.

La embajada anunció ayer que cuando las condiciones meteorológicas mejoren, escaladores bolivianos subirán al Huayna Potosi para rescatar los cadáveres de los siete tripulantes del «C-141».

Huelga de mineros en Perú

LIMA, 27. (Efe).—Trece mil trabajadores de la actualmente empresa estatal «Centromin-Perú» (la expropiada compañía minera norteamericana de Pasco Corporation cerró el principal complejo minero metalúrgico que opera en el Perú y uno de los más importantes en su género de Iberoamérica, iniciaron ayer una huelga de 48 horas de duración.

Así lo confirmó en la capital Juan Cornejo Gómez, secretario general de la Federación Nacional de «Centromin» con sede en la Oroya, asiento minero en el departamento de Junín. El sindicalista informó —en una conferencia de Prensa— que se habían plegado a la huelga 14 sindicatos de la empresa minera del centro del Perú más los de Lima y El Callao. Solamente —agregó— no se habían adherido a la medida de fuerza los sindicatos de Chumpi y Martone «por falta de coordinación», pero que en total sumaban más de 360 trabajadores.

PÉRDIDO RELOJ

PULSERA SEÑORA, atardecer sábado, alrededores fuente Hervencias. Teléfono 22 01 42. Gratificaré.

Intentó suicidarse una súbdita inglesa, en Torremolinos

MALAGA, 27. (Cifra).—Por motivos al parecer sentimentales una súbdita inglesa, Georgina Rose Blunt, domiciliada en Torremolinos, se produjo unas heridas inciso-cortantes en la muñeca izquierda, utilizando una hoja de afeitar.

Rápidamente fue llevada desde el apartamento en que se aloja a la residencia sanitaria «Carlos Haya», donde ha quedado internada, sin que

su estado, por fortuna, sea de gravedad.

Georgina fue sorprendida poco después de su intento de suicidio por un amigo íntimo suyo, el matador de novillos Juan Cuenca del Río, conocido por «El Huracán», que fue quien acudió a la Comisaría de Torremolinos para pedir ayuda, lo que hizo posible el traslado de la súbdita inglesa a la residencia sanitaria malagueña.

LOCALES

De 500 a 1.500 metros cuadrados en alquiler situados en

AVILA

Los precisa importante empresa en expansión. Ofertas dirigirlas a Publicidad I. P. E. R. C/ Roca-fort, 104. Barcelona-15. Ref. 200.071.

Farmacias de guardia

Día	Fecha	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Martes	27	D. Daniel de Fernando Alonso (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48	D. Luis Guerras del Castillo (Batalla de Brunete, 3) Teléfono 21 15 34
Miércoles	28	D. Antonio F. de la Puente (Plaza Santa Teresa, 6) Teléfono 21 12 66	D.ª María Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) Teléfono 21 20 38

temas para comentar

Derecho de gentes

«La emigración es por el momento, según dice Juan Luis Abarca en «Carta de España», la única salida de los países pobres, con un importante ejército de parados. Turquía cuenta con casi dos millones en paro parcial o total; más de 950.000 esperan en las listas de emigración. En Grecia asciende al 25 por 100 de la población activa el número de parados y subocupados. Yugoslavia, en el año 1967, contaba con 700.000 parados, de una población total de 20 millones de habitantes. Marruecos 2,5 millones de 14 millones. Argelia, el 64 por 100 de la población activa de las ciudades...

«En un momento de recesión económica, como hoy ocurre en Europa, la expulsión de extranjeros permite reducir la mano de obra sin incrementar excesivamente las cifras de paro; hasta hoy la operación ha sido políticamente poco costosa. Con

ella se ofrece, además, la posibilidad de introducir cambios en la política migratoria, sustituir la mano de obra de un país por la de otro. Así ocurrió con la crisis que sufriera Alemania Federal en los años 1966-67, a raíz de las cuales los españoles fueron desplazados por yugoslavos y turcos.

Se ha dicho que si la emigración fuese justa no sería rentable. El emigrante tiene que soportar en toda su extensión, con el agravamiento de la lejanía de su patria, modos de comportamiento y utilización propios de épocas pretéritas, de los tiempos de la revolución industrial. Pero el emigrante es protagonista de la economía multinacional y su existencia, la protección de sus derechos, no puede bajar de grado, sino que tiene que realizarse a nivel supranacional, de Derecho de gentes, de Derecho internacional.»

Está bien!...

Grado retributivo correspondiente al coeficiente 1,4, con dos pagas extraordinarias por importe de una mensualidad y demás complementos inherentes al cargo será la compensación económica de la persona que, mediante la oportuna prueba a que deberá someterse, consiga la plaza de alguacil del Ayuntamiento de la localidad de Navalilla. Los aspirantes deberán tener

cumplidos los veintiún años y no exceder de cuarenta y cinco. Como obligación tendrá la propia del alguacil, pero, además, según señala el anuncio de convocatoria, deberán cumplir simultáneamente los siguientes servicios: limpieza de oficinas, dependencias municipales en general, Juzgado, escuelas, centro rural de higiene, lavaderos y abrevaderos, otras fuentes y hogar de la juventud; riego de vías públicas, limpieza de arquetas y sumideros de la red general de saneamiento, servicio de abastecimiento de agua potable a la población, servicio contra incendios, servicio de vigilancia del casco urbano y dar cuerda al reloj instalado en la Casa Consistorial. Se añade también que, además, deberá cumplir aquellos otros cometidos que le encomiende la Corporación municipal, el alcalde y el secretario del Ayuntamiento.

Quien anuncia la plaza sabe sin duda lo que hace; pero el que la ocupe sabrá difícilmente lo que tiene que hacer...

J. Morais Luque

TOCOGINECOLOGO

Ex-interno de Maternidad de Barcelona

Consulta: 11 a 2

Previa petición hora.

Policlínica Parque de San Antonio. Pº. D. Carmelo, 24.

Teléfonos 22 09 00-04-08.

La Biblia es la Palabra de Dios que nos habla a nosotros, sus hijos, y nos señala el camino de salvación. Hay que leer la Biblia y hacer de ella la norma de nuestra vida.

IGLESIA

PREPARAN EL CAPITULO DOMINICO

NAPOLIS. — La elección del ochenta y tres maestro general desde Santo Domingo de Guzmán y sucesor del padre Aniceto Fernández constituye uno de los elementos fundamentales del capítulo, que iniciará sus trabajos en Roma el 27 de septiembre, que fueron expuestos al Papa por monseñor Ladislao Rubín, secretario general de la Asamblea Sinodal.

Monseñor Rubín fue recibido en audiencia privada por el Pontífice en Castelgandolfo.

Casi dos centenares, en representación de los 7.952 dominicos distribuidos en los cinco continentes, toman parte en los trabajos capitulares. Entre ellos se encuentran dieciséis españoles.

El padre Aniceto Fernández, que concluye su mandato, iniciado en 1962, renovó el compromiso de la Orden al servicio de la fe y recordó que en la audiencia que le concedió el Papa el pasado día 20, el Pontífice expresó su agradecimiento a los superiores y a todos los miembros de la Orden por la clara fidelidad a la Iglesia.

Este capítulo debe estudiar los métodos más idóneos para una presencia cada vez más eficaz de los dominicos en la sociedad contemporánea, así como un «aggiornamento» de la regla.

Reconoció el padre Fernández que entre los casi ocho mil dominicos existen opiniones diversas, pero que todos muestran una decidida voluntad de resolver los problemas presentes, ofreciendo soluciones a las generaciones jóvenes en un mundo en evolución. Para lo cual evocó la necesidad de intensificar el principio de «unión y fraternidad que siempre ha caracterizado a la Orden, incluso en ocasiones difíciles, como ésta», así como mantener los fundamentos de los dominicos; es decir, la oración y la devoción a la Virgen «fortalezca aún en medio de las diferencias», fue el lema utilizado por el maestro general para concluir su relación.

CRITICA DEL CARDENAL HEENAN

LONDRES.—«Hay dos tipos extremos de católicos: los que creen que todo lo nuevo está mal y los que aceptan alegremente todo, de espaldas a la tradición. Ninguno de los dos son provechosos para la Iglesia de Dios», ha afirmado el arzobispo de Westminster y primado de Inglaterra, cardenal Heenan, en una alocución dirigida a los fieles.

El purpurado criticó asimismo a los católicos que no hacen genuflexión ante el Santísimo Sacramento, deplorando a la vez la falta de reverencia que está cundiendo para las cosas santas. Seguidamente calificó de «fanáticos» a los sacerdotes que dicen misa o administran los sacramentos sin los ornamentos litúrgicos.—(Europa Press).

210 ASOCIACIONES CONFESIONALES NO CATOLICAS

MADRID.—Ante la Comisión de Libertad Religiosa del Ministerio de Justicia hay registradas 210 asociaciones confesionales no católicas.

En el mes de julio de 1973, el número de asociaciones registradas era de 183.

Estas 210 asociaciones registradas cuentan con 956 puntos de culto y 302 ministros para sus cultos.

Figuran también en el mencionado registro nueve comunidades israelitas y cinco grupos islámicos.—(Logos).

EL CONCILIO PASTORAL DE GALICIA

SANTIAGO DE COMPOSTELA.—El Concilio Pastoral de Galicia no presenta carácter jurídico y vinculante de concilio provincial, según se dice en una carta del cardenal Villot, prefecto de la Sagrada Congregación de Obispos dirigida al arzobispo de Santiago de Compostela y que publica el «Boletín Oficial del Arzobispado» compostelano.

En la carta se destaca que el concilio provincial está regido por peculiares normas establecidas en el Código de Derecho Canónico y cuyos decretos, antes de ser promulgados, han de ser reconocidos por la Santa Sede.

El cardenal Villot dice también en su carta que el Concilio Pastoral de Galicia «constituye un instrumento útil para alcanzar los fines propuestos, sería en cambio inadecuado para regular la celebración de un formal concilio pastoral».

La primera asamblea plenaria del Concilio Pastoral de Galicia se celebró en Santiago de Compostela en los últimos días del pasado mes de junio y primeros de julio y en sus sesiones se estudiaron las proposiciones del esquema elaborado por el Ministerio de la Palabra, que se refiere a la educación en la fe de la infancia, la juventud y los adultos.

La asamblea aprobó la casi totalidad de las conclusiones presentadas.

En fecha próxima el concilio gallego estudiará el esquema de laicos.—(Cifra).



He aquí un bello escenario donde se desarrolla la tenca, aguas puras y abundante vegetación acuática, hacen un hábitat ideal para el desarrollo de la misma. Se trata del Embalse de Pinilla del Valle, en el río Lozoya, de la provincia de Madrid.

Página del pescador

La tenca, pez del futuro

Un ciprínido con menos exigencias que las demás especies

En oposición a las restantes especies de agua dulce, la tenca es un pez de escasas exigencias respiratorias, se desenvuelve bien en aguas en que el porcentaje de oxígeno disuelto varía de 2 a 5 centímetros cúbicos por litro y aún resiste bastante tiempo si la proporción baja todavía; claro que en este caso su vida se desliza más precariamente.

La tenca gusta de aguas poco profundas y cenagosas con abundante vegetación sumergida y no es extraño que habite en lugares angostos, que otros peces no sobrevivirían. Puebla los remansos tranquilos y lugares reducidos a condición de que su fondo sea barroso y blando. En nuestras aguas continentales es bastante abundante y dada su fecundidad y resistencia, se puede criar también en los arrozales. Casi siempre está cerca del fondo, en medio de la vegetación, comiendo detritos vegetales, larvas de varias clases, desechos de cualquier género e incluso insectos no acuáticos que vuelan cerca de la superficie del agua o que en ella caen y también fango, de cuyas materias orgánicas igualmente se nutre, lo que hace le agrade permanecer en el fondo.

En primavera y al empezar el verano, la hembra busca un lugar tranquilo en el fondo de las aguas bajas, donde se hayan acumulado detritos y crezca vegetación tierna. Allí deposita sus huevos verdosos en número de varios centenares de millares, que se adhieren a las plantas donde el macho los fecunda. El desove se verifica de junio a julio siempre que la temperatura llegue de los 20 a 25 grados, depositando cada hembra de 150 mil a 300.000 huevos por cada libra que pese. La incubación es rápida, lo mismo que el crecimiento de la larva. Al año de vida, pesa hasta 150 gramos, y al segundo verano cerca del medio kilo.

La tenca es un bello ejemplar adscrito a la familia de los ciprínidos y dentro de esta familia, está considerada como la especie más elegante de las censadas en nuestro patrimonio fluvial.

Su difusión es bastante amplia en nuestras aguas continentales y habita preferente-

mente en lagunas y charcas de Castilla la Vieja, León y Extremadura y en algunos ríos del centro y sur de nuestra Península, así como también en aguas de Salamanca, Segovia, Zamora, Cáceres, Badajoz y con menos profusión en las de Huelva, Zaragoza, Huesca y en la región catalana.

El valor nutritivo de la carne de la tenca encierra una cantidad menor de principios alimenticios que la de las reses que son objeto de sacrificio en los mataderos, no obstante, tras repetidos análisis de la tenca se han llegado a obtener las cifras siguientes: agua 80.00; substancias nitrogenadas 17.47; substancias grasas 0.39; substancias extractivas 0.48 y cenizas 1.66, de donde se deduce la existencia de una relación entre la proporción de grasas y la de agua, estando en propor-

con manchas claras y oscuras en los flancos y amarillentas en el vientre.

Posee gruesos labios carnosos adornados en sus comisuras por una barbita a cada lado, ojos atrayentes con iris amarillo circundado de rojo. Es un pez que goza de una gran prudencia y delicadeza hasta incluso para alimentarse.

Está recubierta de escamas diminutas, en número de 100 a 120 en su línea lateral; cuerpo alto, corto y comprimido; aletas grisáceas con tinte asalmonado y está recubierto su cuerpo de un moco viscoso en correspondencia directa con la naturaleza fangosa del fondo, su proporción puede llegar a los cuatro kilos y medio como máximo con una longitud de 40 a 50 centímetros.

La tenca prefiere las aguas de llanura donde encuentra el ambiente ideal para desarro-

bre cuyos fondos crece vegetación, el color de su cuerpo tiende a manifestarse más oscuro. La temperatura del agua influye considerablemente sobre el período de reproducción; si la tenca se encuentra en aguas situadas con alturas inferiores a los 800 metros sobre el nivel del mar, suele deponer sus huevos en junio, al contrario de aquellas que se hallan situadas a superior altura, que las deponen en julio. La tenca es un pez muy tímido y pasa la mayor parte del día escondida entre la vegetación, mimetizada con el ambiente.

La tenca es un pez muy tranquilo y para alimentarse lo hace casi siempre en los fondos, por ello el pescador, debe de presentarla los cebos en la inmediata proximidad del fondo, o mejor dicho, durmientes sobre el mismo. La mejor época para la pesca de la tenca es la primavera, el verano y primer período del otoño. En invierno se aletarga en los fondos y deja de alimentarse.

Las líneas a utilizar para su pesca pueden ser de dos tipos: línea a fondo o con veleta. Entre ambos sistemas, sustancialmente, existe muy poca diferencia, tanto una modalidad como otra cumplen con satisfacción la exploración de las zonas próximas al fondo. La línea con el flotador es por tanto una variante de la de fondo, y puede presentar modificaciones y aplicaciones interesantes.

Intentaremos simplificar los sistemas indicados. Diremos que la línea de fondo estará constituida de 100 metros de hilo de nylon del diámetro del 0,25 - 0,30. En la lazada de la línea fijaremos un mosquetón o quita vueltas con anilla y encima de éste situaremos un plomo esférico con un peso mínimo de 10 gramos a un máximo de 25 ó 30. El final de línea deberá ser de una longitud aproximada de 15 a 20 centímetros, con un grueso de 0,20 - 0,22. Utilizaremos anzuelos del número 8, cristal curvado, paleta corta. Este tipo de anzuelo está particularmente indicado para las masillas, cuando no se quiere recurrir a un pequeño trianzuelo del número 13 ó 14.

La caña que debemos de

utilizar para pescar a fondo, reunirá una longitud comprendida entre los 3 y 4 metros, entendiéndose estas medidas como máximo y mínimo respectivamente. Una de las características de este pertrecho será la sensibilidad del puntal unido a una buena fortaleza de la caña. El carrete debe de ser de buena calidad con una perfecta fricción y una buena velocidad de recupero. Antes de iniciar la jornada de pesca tendremos el problema de la elección de cebos. Enfilaremos, independientemente de la masilla, lombrices o gusanos. La masilla será de una laboriosa preparación, pero siempre de mayor eficacia. La composición de la masilla es la siguiente: tres cucharaditas de harina blanca y seis de amarilla, precisamente de la calidad más fina. Para la cocuera procederemos de la siguiente forma: en un recipiente se mezcla la cantidad de harina blanca con agua hasta conseguir una masa homogénea no muy espesa. Esta masa deberemos mantenerla a fuego lento, agregando poquito a poco las seis cucharadas de harina de maíz, una vez mezcladas, procederemos, naturalmente, a apagar el fuego y proseguir el trabajo con las manos hasta conseguir una masilla aglutinante, favorable para situarla en el anzuelo. Al mismo tiempo, podemos agregar materias oloríficas, entre las cuales podemos utilizar el queso, la nuez moscada y la vainilla. Para impedir que la masilla cree costra y se agriete es conveniente envolverla en un paño húmedo. Algunos, para evitar esto, le agregan aceite de maíz. Esto es un grave error, es preferible hacerlo con agua, ya que la consistencia de la masilla y el aroma sufrirán los efectos de este nuevo componente. Para el enfilado, se harán bolas redondas del diámetro un poco superior a la medida que existe entre la punta y la paleta del anzuelo, una vez enfilada con los dedos la daremos forma de gota. Considerando la acción de pesca, deberemos de prestar mucha atención al puntal y dar el golpe de pulso sólo cuando se haya visto una buena flexión del mismo.

(Pasa a página 15)



Un bello ejemplar de tenca, encerrado en el rezón, también conseguido en el embalse de Pinilla del Valle, río Lozoya, en la provincia de Madrid, que dió un peso de 1.900 gramos.

ción inversa unas y otras. La carne de matadero tiene más substancias extractivas que la tenca, lo que motiva su más pronunciado sabor como consecuencia de su mayor riqueza en substancia orgánica fosforada. La tenca es un pescado que origina de 80 a 100 calorías útiles por cada 100 gramos de peso.

Las principales características de este animal difieren bastante de los demás ciprínidos. Su color, generalmente, es verde oliváceo en el dorso

llarse y reproducirse. Cuando es atacada por alguna enfermedad se traslada a aguas de más altura para garantizar su supervivencia.

Cuando la tenca ha fijado su residencia en aguas puras con temperaturas benignas, se producen variaciones notables en las costumbres y características de este animal. Los colores de su librea son más claros y se nota la lucidez del vientre y el delicado verde del dorso. Por el contrario, cuando la tenca vive en aguas so-

Todos los modelos **RENAULT**

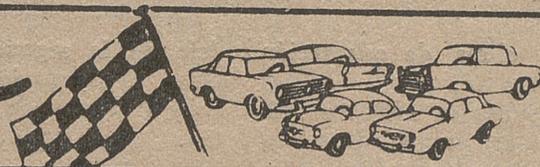
en **Domínguez**

VEHICULOS
DE OCASION

Concesionario para Avila y provincia

Avda. de Portugal, 26 - Telf. 21 14 27 y 21 19 09 - Avila

motor



AQUI, PACO COSTAS



Los conductores de Avila

Ustedes, como yo, han leído esos datos difundidos por la Prensa en estos días con relación a los exámenes para el carnet de conducir y al porcentaje de aprobados y de suspensos. Ustedes, como yo, seguramente, habrán reflexionado sobre el particular, especialmente en ese apartado en el que, juntamente con los sorianos, aparece Avila como el lugar donde mayor número de suspensos se produce.

Ustedes, como yo, pienso, se habrán indignado, «en bueno», con la noticia que a mí me parece que, por muchas razones, no es fiel reflejo de la realidad. Y por qué no confesarlo, no me ha hecho ni pizca de gracia ese record negativo que se nos atribuye a los conductores avilenses, entre otras razones, porque estoy firmemente convencido de que no es verdad.

Y es que esto de las estadísticas, que no es ciencia exacta, puede dar lugar a situaciones como ésta que aunque no represente más que un dato, no favorecen en nada.

Un diario madrileño, concretamente nuestro querido colega «ABC», ya apuntaba en su sección del motor del pasado domingo lo mismo que nosotros habíamos pensado. Hablaba de que «no parece lógico pensar que los habitantes de Alava estén naturalmente dotados para el volante, en tanto los de Avila y Soria ofrecen menos cualidades». Y seguía luego comentando que las estadísticas nos llevan a pensar en todo caso en el grado de severidad de los examinadores de unas y otras provincias y aún más, en la instrucción de los examinados que ha sido más concienzuda en unos lugares que en otros.

El caso es que el asunto pone sobre la mesa del debate un problema que bien merece ser estudiado por quienes corresponde y que, por otra parte tan buena voluntad y aciertos tienen ya en su hoja de servicios.

Nos parece, pues, que esos titulares que han aparecido en los que se habla de «buenos conductores, mejores o peores conductores, etc.», no son correctos. Y la estadística, así, a secas, tampoco. Porque lo lógico sería completarla con el número de accidentes que los conductores de cada provincia tiene en su haber, ya que a lo mejor resulta que precisamente los de Avila, que pasaron el examen tan concienzudo, son los que luego en la carretera ofrecen mayor seguridad.

Paco COSTAS.

Vigilancia de la velocidad

- Los radares franceses fallan
- Los españoles todavía son nuevos

Sabido es que la limitación es una realidad impuesta en lo tocante a la velocidad de coches en casi todos los países. Consecuencia inmediata de la norma limitatoria ha sido la aparición de aparatos de control electrónicos que registran las infracciones, las plasman en fotografías, convertidas en prueba determinante a la hora de sancionar al conductor.

Francia fue nación pionera en el establecimiento de la limitación de velocidad y por tanto, una de las primeras en las que parecieron los cinemómetros o «radares» para controlar la velocidad de los vehículos.

Estos aparatos no han sido desde su instalación bien acogidos por los automovilistas galos, no sólo por lo que tienen en sí mismos, de procedimiento punitivo, sino porque en sus mediciones se suelen deslizar cierto número de

errores, que en muchos casos, han sido llevados por los ciudadanos ante los tribunales, en forma de recursos contra denuncias impuestas y que, en varias ocasiones han prosperado, reconociendo el fallo técnico existente.

Como muestra de la poca fiabilidad de estos aparatos nos referimos a un caso concreto y totalmente grotesco sucedido cerca de la localidad francesa de Saint Méen. Una patrulla de la policía dotada de radar se situó en aquel lugar. En un momento dado el aparato detecta un coche que rueda a velocidad excesiva y lo fotografía automáticamente. En el cajetín de datos de la foto puede leerse: día, 31 de marzo de 1974; hora, las diez y tres minutos; velocidad del vehículo, 117 kilómetros hora. Hasta aquí todo es normal, pero la cosa se torna risible cuando se observa que el vehículo fotografiado es un

Citroen 2 CV de 1969, coche que, según todas las pruebas realizadas, no pasa de los 110 reales en su versión más moderna.

RADAR:
EDICION ESPAÑOLA

Como muestra del fallo de los cinemómetros franceses apostamos el «botón de muestra» anterior. Sin embargo, a la vista de los ya múltiples errores registrados por este sistema de medición, asalta una duda:

En España se usan los mismos tipos de radar que en el país vecino.

Por lo menos, en el caso antes enunciado, la fotografía obtenida corresponde a un radar igual al que se emplea en las carreteras españolas.

Si se están utilizando los mismos aparatos, lógico es que estos cometan semejantes errores. Sin embargo, no hace mucho leíamos unas declaraciones en las que se decía que el error en estos aparatos es prácticamente nulo y que tan sólo al cabo de algunos años de uso podrían tener un error del uno por ciento.

El fallo del sistema en su edición francesa llega a ser bastante más alto, como puede verse en el ejemplo anterior. Si al ponerlos en funcionamiento por las carreteras nacionales se muestran totalmente veraces hay que suponer que los aparatos habrán sido sometidos a un ajuste que les ha proporcionado la exactitud que suelen perder más allá de los Pirineos. Nos gustaría que así fuese, para seguridad de los conductores, incluso dentro de su cumplimiento de la norma impuesta.

Las autoescuelas españolas están interesadas en enseñar a conducir

MADRID. «Los exámenes de conducir en España deben de contar con el personal técnico examinador suficiente para que la prueba de circulación y sin circuito previamente conocido, tenga una duración mínima de treinta minutos», ha declarado un miembro de la Junta Nacional del Grupo Autónomo de Auto-escuelas en su última reunión celebrada en la sede del Sindicato Nacional de Enseñanza.

El interés de las Auto-escuelas españolas, —sigue manifestando— está en enseñar a conducir y de modo alguno han intentado nunca que sus alumnos puedan obtener el permiso de conducir sin examen, y la mejor prueba de ello es la intervención de la junta directiva del grupo sindical de Madrid que comunicó la situación creada a la Jefatura Central de Tráfico de esta capital.—(Cifra).

Recambios legítimos • EBRO - MASSEY FERGUSON - PERKINS

Automóviles **VELASCO**

INDALECIO VELASCO

Concesionario oficial para esta Provincia

Avda. José Antonio, 26 - AVILA - Telf. 212932

nacional

La Princesa Sofía clausuró en Cádiz los Cursos de Verano para Extranjeros

CADIZ.—Su Alteza Real la Princesa de España, doña Sofía, presidió el domingo, en la Facultad de Medicina, la solemne clausura de los XXV Cursos de Verano para Extranjeros, que anualmente organiza la Universidad de Sevilla en esta ciudad.

En el salón de sesiones, Su Alteza Real descubrió una placa con el nombre de don José María Pemán, incorporado así al número de gaditanos ilustres que figuran inscritos en dicha sala.

A continuación la Princesa y personalidades se trasladaron a la calle de Isabel la Católica, en cuyo número 12 nació el ilustre académico y escritor gaditano, donde doña Sofía descubrió otra placa, con la denominación de Casa Municipal de Cultura, destino fijado para dicho edificio, en el que se efectúan obras de adaptación para tal fin.

Después su Alteza se dirigió al parque Genovés, donde se procedería a la inauguración de la Biblioteca Pública José María Pemán, dotada con numerosos volúmenes donados por Pemán y en la que permanecerán expuestas permanentemente sus obras.

Finalizado el acto, doña Sofía y autoridades se trasladaron a la Facultad de Medicina, en cuyo salón de actos tuvo lugar la clausura de los cursos en sesión abierta por el rector de la Universidad de Sevilla, profesor Clavero Arévalo.

Con la Princesa, ocuparon la presidencia dicho rector, don José María Pemán—rector de los cursos de verano—, el capitán general de la zona marítima del Estrecho, el teniente general

jefe de la segunda región aérea, el obispo de la diócesis y el decano de la Facultad.

Tras la lectura de la memoria, su Alteza entregó diplomas a cuarenta alumnos procedentes de diversos países que han participado en los cursos. Durante el acto la Princesa tuvo una importante intervención académica.

24 horas de España

MADRID

● TREINTA Y NUEVE MUERTOS Y VEINTISIETE HERIDOS GRAVES ES EL balance de los veintiséis accidentes graves registrados en las carreteras españolas el fin de semana pasado.

SALAMANCA

● CON UN PRESUPUESTO QUE SUPERA los ciento ochenta y siete millones de pesetas han salido a concurso-subasta las obras del proyecto modificado de precios de la nueva red de distribución de agua y saneamiento de esta Capital.

PALMA DE MALLORCA

● SIGUEN SU VIDA NORMAL en Palma los

Orroteo Jiménez Jiménez
MEDICO-DENTISTA
RAYOS X
Reyes Católicos, 27 - 1.
Teléfono 21 12 08 AVILA.

Bañistas rescatados en playas vizcaínas

BILBAO, 27. (Cifra).—Cinco bañistas fueron rescatados de la mar, todos ellos en las

TAXI NOCTURNO
(Exclusivamente para casos urgentes)
Teléfono 21 - 11 - 88

Las obras en Centros Escolares Estatales, a cargo de Educación y Ciencia

MADRID.—De ahora en adelante, el Ministerio de Educación y Ciencia subvencionará a las Diputaciones Provinciales o Ayuntamientos con el ciento por ciento del coste total de nuevas construcciones de centros escolares o de las ampliaciones, reformas o mejora de los mismos, según el texto

de un convenio entre este Departamento y las citadas corporaciones, que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado».

Este convenio ha sido aprobado por un reciente decreto de la Presidencia del Gobierno, por el que se dispone que la Junta de Construcciones, Instalaciones y Equipo Escolar, del Ministerio de Educación y Ciencia, podrá acordar con las Diputaciones Provinciales, la ejecución de las mencionadas obras en centros estatales de educación preescolar, general básica, formación profesional de primer y segundo grados, así como de educación especial. También dispone el decreto que cuando las circunstancias lo aconsejen, la Junta de Construcciones podrá realizar convenios con las corporaciones municipales.

Como se sabe, los ayuntamientos, tenían encomendada la obligación de construir y reparar los edificios escolares, cuya propiedad les corresponde, por la ley de Construcciones Escolares, dictada en 1953. Sin embargo, el Ministerio de Educación y Ciencia ha tenido, en muchos casos, que financiar gran parte de los proyectos, ante la imposibilidad económica de muchos municipios, como indica la exposición de motivos del citado decreto.

La Junta de Construcciones Escolares fue creada como organismo autónomo, a raíz de la ley General de Educación y —añade el preámbulo del decreto—, si bien ha solucionado buena parte de los problemas, han aparecido otros, relativos a la necesidad de una mayor agilidad administrativa a nivel provincial, lo que se pretende lograr con estas medidas descentralizadoras.

En este sentido, en el nuevo modelo —tipo de convenio entre la Junta de Construcciones Escolares y las Diputaciones Provinciales o corporaciones municipales— se incluyen también normas sobre terrenos, proyectos, contratación (a cargo de las Diputaciones o ayuntamientos), rendimientos de cuentas e información, incumplimiento de las cláusulas y vigencia del convenio (la del plazo de ejecución de las obras).

EUROPA PRESS

Mejor que amas de casa "mujeres de familia"

(Viene de página 3)

o recibido la adecuada preparación en abierta competencia y sin discriminaciones de ningún género con respecto a los varones.

Una estadística muy reciente aporta estos datos que no necesitan comentario. En el plazo de tres años, el número de mujeres matriculadas en las facultades de Medicina de los Estados Unidos pasó de 3.894 —el 9,6 por 100 del total del alumnado— a 7.824 —el 15,4 por 100— sin que cese la constante afluencia femenina. Hace diez años, en el primer curso de la carrera se matriculó un 7,8 por 100 del total de alumnos; hace tres, el porcentaje fue del 11,1 por 100, y en este curso alcanza ya el 19,7 por 100. No me sorprendería —ha declarado la doctora Anne Lawrence— que para 1980 el número de muchachas matriculadas en Medicina fuese el 50 por 100.

Jamás lo hubiese pensado aquella chica valerosa, Elizabeth Blackwell, que en 1849 se graduó en Syracuse en un tiempo en que los movimientos de liberación no encontraban demasiado apoyo. Fue la primera mujer norteamericana que ejerció una carrera que no se consideraba apta más que para los varones.

A MITAD DEL CAMINO

En España, la incorporación ha sido lenta. Circunstancias muy diversas contribuyeron a que así ocurriese, aunque en la última década se advirtió un avance notable y progresivo. Poco a poco se va desterrando el viejo concepto de que la mujer tiene su puesto en la casa y que es el hombre, en exclusiva, al que corresponde salir a trabajar. Estamos a mitad del camino entre los países que abrieron todas las puertas y aquellos otros que las mantienen cerradas a cal y canto. Que también los hay.

Si las señoras han conseguido algo positivo es que a diario, en el mundo entero, se hable y se escriba de sus problemas, de sus aspiraciones, de sus obligaciones y de sus derechos. Lo que ya representa un triunfo resonante y positivo.

Rafael SALAZAR

José López Hernández
ESPECIALISTA DE
Enfermedades Reumáticas
Calle San Juan de la Cruz, 7
Teléfono 21 12 88
Consulta de 11 a 2
Previa petición de hora.
C. S. 341.

extranjero

Desalentador futuro para Chipre

NACIONES UNIDAS, 27. (Efe).—El primer intento de estimación de los daños y repercusiones futuras de la invasión turca de Chipre sobre la economía de la isla ha sido hecho público ayer en la ONU en carta dirigida al secretario general por el representante permanente de Chipre, Zenón Rossides.

Según el informe del embajador chipriota se pierden diariamente dos millones de libras esterlinas de producción en total de la isla y se han perdido desde el comienzo de la invasión más de sesenta millones de libras por inactividad productiva. Ya no hay el pleno empleo de que gozaba Chipre, siendo sustituida esta situación privilegiada por el desem-

pleo o un serio subempleo. Afirma Zenón Rossides que un cuarenta por ciento de la población griega de la isla, o sea más de 200.000 personas han sido llevadas

desde sus casas a campos de concentración en condiciones «lamentables» de higiene y nutrición que plantean incluso problemas de supervivencia.

Alrededor de 50.000 familias han quedado deshechas y han debido abandonar sus hogares dejando tras de sí todas sus propiedades abandonadas, deben valer entre 100 y 200 millones de dólares, a los que hay que sumar muchos millones de dólares de los bienes perdidos o destruidos en las zonas de ocupación turca.

Da cuenta asimismo de la destrucción de más de doscientos metros cuadrados de pinares, y de la detención de casi toda actividad turística que se esperaba, también de la muerte de miles de animales y de la destrucción de plantaciones enteras de limoneros, situada en conclusión la cifra total de pérdidas en algo más de 800 millones de dólares, cifra que representa once años del presupuesto de Chipre.

Necesito dependientes de barra

Razón: Bar J. J.
Telf. 21 31 68

Peatón: no irrumpa jamás en la calzada. Asegúrese de que puede pisarla sin peligro. Mire bien a ambos lados antes de cruzar.

Turquía anunciará hoy su respuesta a la propuesta soviética

ANKARA, 27. (Efe-Upi). Turquía informó que anunciará hoy su respuesta a la propuesta soviética para una

Conferencia de Paz sobre Chipre, dentro del marco del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

Los diplomáticos turcos han manifestado que probablemente sería negativo.

El secretario general de la O. N. U., Kurt Waldheim se dispone a volar a Atenas después de mantener conversaciones con los dirigentes turcos.

Los diplomáticos de Ankara han declarado que su Gobierno favorece la reanudación de las conversaciones de Paz de Ginebra en vez de la propuesta soviética, que incluye a 15 naciones del Consejo de Seguridad.

Tras sus consultas con Ecevit, que duraron dos horas y media Waldheim, que anteriormente tuvo conversaciones en Atenas y Nicosia no logró nuevas propuestas para una solución en Chipre. «Sólo consideramos las perspectivas de una solución pacífica y la forma de que las tropas de la O. N. U. fueran más efectivas», dijo Ecevit.

Miguel Fernández Escalado

GINECOLOGIA Y PARTOS

Avda. de Portugal, 29. Teléfono 21 17 09. Urgencias: Clínica Santa Teresa. C. S. núm. 339

Se precisa técnico de electrodomésticos

RAZON: OFICINA DE COLOCACION.

Compro o alquilo finca de 5 a 10 hectáreas

Que no tenga un alto valor agrícola ni ganadero. Con fuertes laderas, agua y preferible con árboles.

Dirigirse: Sr. Rodríguez - Apartado 436 - Salamanca

Muere repentinamente el embajador inglés en Argentina

B U E N O S A I R E S , 27. (Efe).—El embajador de Inglaterra en la Argentina, sir Donald Hopson, de 58 años, murió ayer en esta ciudad de un ataque cardíaco, informaron anoche fuentes oficiales de la Embajada inglesa en Buenos Aires.

Sir Hopson, graduado en Oxford en 1939, ingresó en el ejército británico al iniciarse la segunda guerra mundial, en 1941, con el grado de teniente, actuó en

Francia y Bélgica. Posteriormente fue oficial de los grupos comandos que ocuparon la provincia de Sicilia (Italia). La finalización de la conflagración mundial le encontró en Normandía, con el grado de mayor.

Finalizada la guerra, y una vez licenciado del ejército, sir Hopson inició su carrera diplomática.

AGENDA

Mañana, día 28 de agosto de 1974, miércoles.

SANTOS: Agustín, Alejandro, Julián, Fortunato y Cayo.

MISA: De San Agustín.

SOL: Sale a las 7,38 horas y se oculta a las 20,54 horas.

LUNA: Sale a las 18,21 horas y se oculta a las 3,30 horas.

TELEFONOS DE URGENCIA

ORDEN PUBLICO

Policía Armada... 220199
Policía Urbana... 211188
Comisaría... 220233
Guardia Civil... 211070
» » Tráfico 212350

BOMBEROS

Parque... 211036

COMUNICACIONES

Telégrafos... 211370
R.E.N.F.E. ... 220188

CENTROS SANITARIOS

Clínica Urgencia... 212948
Hospita... 211600
Urgencia de la Seguridad Social... 212999
Cruz Roja Española. 211084
Ambulancias. Jefatura Sanidad... 211865 y 211053

TAXIS (Paradas)

Plaza Santa Teresa... 211959
Estación... 220149

CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 26 574

AMBULANCIAS

ANTONIO ALVAREZ

Dotadas de radio-telefóno

Teléfonos 211220 y 212460

AVILA

24 horas del mundo

U. R. S. S.

• UNA DELEGACION DEL CONSEJO NACIONAL ESTADOUNIDENSE DE IGLESIAS ha llegado a Moscú a fin de celebrar un seminario conjunto con dirigentes de la iglesia ortodoxa. El seminario discutirá temas que se espera puedan ser planteados en el Consejo Mundial de Iglesias que se reunirá en Nairobi (Kenia) el próximo año.

ARGENTINA

• UNAS CINCUENTA PERSONAS RESULTARON HERIDAS por pedradas, explosiones de petardos, botellazos y palos en la cabeza durante violentos incidentes producidos al finalizar un partido de fútbol entre los eternos rivales Ri-

ver Plate y Boca Juniors, de primera división.

CHIPRE

• LOS GRECO-CHIPRIOTAS HAN EMPEZADO A RECLUTAR Guerrilleros entre los millares de refugiados que se encuentran en dos bases británicas en la costa del sur de la isla y en las montañas del oeste, informan hoy círculos políticos.

ITALIA

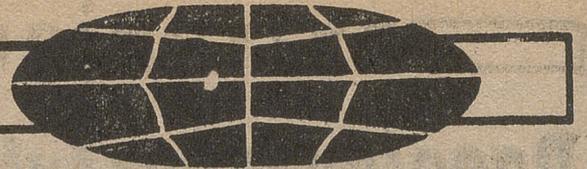
• ANDREA MARIO PIAGGIO, A CAUDALADO INDUSTRIAL ROMANO, ha sido detenido en Padua, acusado de financiar el grupo de extrema derecha «Rosa de los vientos», al que se achacan numerosos actos terroristas.

ESTADOS UNIDOS

• EL SECRETARIO DE ESTADO NORTEAMERICANO, Henry Kissinger, tiene intención de nombrar próximamente a Nathaniel Davies director general de Política Iberoamericana, según afirman fuentes informadas.

Conductor:
Circule por la derecha

DEL MUNDO



Alemania Federal

Especulación y mercado negro de materias plásticas en Alemania Occidental

La crisis del petróleo y la reducción de exportaciones de nafta por parte de Estados Unidos, causas de la escasez

BONN. Crónica de Europa Press).—El gobierno de la República Federal Alemana está estudiando medidas para acabar con la especulación de materias plásticas, cuya escasez ha producido prácticas de mercado negro en el país.

Un portavoz de la Basf, una de las más importantes sociedades de Europa en el sector de los productos sintéticos derivados del petróleo, ha manifestado que la aparición de un mercado negro del plástico en Alemania Occidental es el resultado de la crisis mundial de energía y de las fuertes compras que los Estados Unidos han realizado de nafta, al tiempo que reducían sus exportaciones de este producto, que es la base de la mayoría de los derivados petroquímicos. Todo ello ha producido en el resto del mundo una gran escasez, añadió el portavoz.

Según se ha anunciado, la Basf ha empezado a racionar sus suministros a las firmas que los habían contratado con ella. En el caso del poliestireno, que se emplea para fabricar todo tipo de artículos de plástico para el hogar, para juguetes y para embalajes, la Basf ha reducido sus entregas a las fábricas manufactureras hasta un 50 por 100 de los pedidos habituales.

Los plásticos, que desde el inicio de la década de los sesenta han sido uno de los materiales más baratos y más solicitados por su versatilidad, resuelta que ahora no son sólo escasos, sino caros. La nafta ha experimentado, desde finales de 1972 hasta hoy un aumento por tonelada del orden del 80 al 90 por 100 en su precio. Asimismo, los precios del poliestireno y del polietileno se han incrementado en porcentajes mayores y se sabe que en el mercado negro se ofrecen al doble de su valor.

Desde que comenzó la era de los plásticos, estos dos

materiales sintéticos son los más empleados del resto de los productos petroquímicos derivados. Su aplicación va desde cubos y baldes para usos domésticos hasta pilas de lavabo y bañeras, pasando por electrodomésticos, material de embalaje y aislantes para el frío.

Expertos en cuestiones de mercado afirman que el mercado negro de materias plásticas en Alemania Occidental está siendo manejado por pequeñas empresas que tenían almacenadas grandes cantidades o que han recibido suministros sin que puedan dar salida a su producción habitual. Según se cree, estas empresas están vendiendo sus «stocks» clandestinamente a otras empresas que tienen pedidos pendientes o a algunas otras que en previsión de que la escasez se agrave aún más o aumenten de nuevo los precios, están acaparando.

John Watner

Chipre Renacen las esperanzas de una paz negociada

Clérides anuncia que aceptará la oferta de Denktash de celebrar conversaciones

NICOSIA. (Crónica de Europa Press).—Renacen las esperanzas de que se pueda llegar a una paz negociada y no impuesta por las armas en Chipre, después de que el presidente en funciones, Glafkos Clerides, anunciara que tenía grandes deseos de entrevistarse con el vicepresidente, Rauf Denktash, líder de los turcochipriotas.

Informaciones recogidas

tanto de representantes de una, como de la otra comunidades étnicas que conviven en la isla subrayan su confianza de que las conversaciones entre ambas partes puedan iniciarse en breve. El paso adelante en el ofrecimiento de conversaciones fue hecho por Rauf Denktash, quien manifestó públicamente que estaba dispuesto a entrevistarse con Clerides, en presencia de representantes de Turquía, Grecia y Gran Bretaña, para resolver de una vez la crisis administrativa y constitucional en que ahora está sumida la isla, después de las operaciones bélicas.

Las conversaciones pueden comenzar cuando Clerides regrese de la visita que actual-

mente gira a Atenas. Será la primera vez que los dos líderes chipriotas se entrevisten desde que el ejército turco reanudara hace diez días la guerra que culminó con la consolidación de una frontera «de facto» en la isla, la llamada línea Atila.

El anuncio de Clerides de que estaba dispuesto a las conversaciones ha despertado en las oficinas oficiales de Denktash, en el barrio turco de Nicosia, una reacción de franco optimismo. Sus consejeros políticos señalaron que éste era un buen augurio, aunque puntualizaron que todavía no se había recibido ningún comunicado oficial por parte grecochipriota en el sentido de celebrar conversaciones. Señalaron incluso que antes de que se inicien Denktash consultaría con Ankara.

Clerides dijo además que el primer asunto a tratar debía ser el intercambio de los miles de prisioneros de guerra que tienen las dos partes. Luego añadió: «También quiero tratar de las comunicaciones entre la gente que ha sido separada de sus parientes en la isla y de la seguridad de los turcos en zona griega y viceversa».

Denktash ha sido siempre buen amigo de Clerides, incluso fueron juntos a la escuela, y se cree que esta amistad personal, sin que sea suficiente para resolver los graves problemas de Chipre, podrá al menos allanar las conversaciones entre los dos líderes. Clerides reconoció este hecho y dijo: «Espero que sigamos siendo amigos, a pesar de lo ocurrido».

Don COOLICA.

Eusebio Nieto
 «UROLOGO»
 CONSULTA DIARIA
 Avda. Portugal, n.º 29, 2.º-A.
 Teléfono 21 17 16

¿Desea aprender a conducir?
Acuda a: Auto-Escuela Velasco
 Modernos coches y camiones con doble mando.
 Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

Para pasar el rato
Así nos lo contaron...
 ¿SERA EL PRIMERO?

Goethe, el gran escritor alemán, había adoptado una opinión largamente expandida. Hablando en un viaje con cierto joven francés, Goethe le preguntó a quemarropa:
 —¿Sabe usted lo que distingue a los franceses?
 —Su ingenio —le contestó el gallo.
 —No.
 —¿Su amabilidad?
 —No.
 —¿Su... ligereza?
 —No, su ignorancia de la geografía.
 Esta misma anécdota ha sido atribuida a diferentes personajes. ¿Quién será el autor verdadero?

Sonría...
 DESAYUNO FUERTE

—Perdone usted que continúe pero el médico ha ordenado que desayune fuerte.
 —¡Pero hombre! ¿Se desayuna usted a las doce de la mañana?
 —No, señor; a las ocho. Ahora estoy ya casi terminando.

Jeroglífico
 Por G. M. A.

NOTAS
 P
 LA
 adverbio de tiempo
 S

En verano hay mucha gente en...
 (Solución mañana)

Solución del anterior
 «Esperanza»

Se precisa SANGRE
 TODOS LOS GRUPOS
 Donación de 11 a 12.
 Centro de Hematología, doctores Thous y Cermeno.
 Capitán Peñas, 4. — Avila.

Aquí, los deportes

Un estímulo para los jugadores del Real Avila y de la «Resi»

La temporada 1974-75 va a comenzar. Los equipos se preparan lo mejor posible para tener en perfecta forma física y técnica sus jugadores, para tratar de conseguir un buen conjunto; que no hemos de olvidar que, en general, los éxitos en fútbol son siempre, o casi siempre, del conjunto.

Y los jugadores, que eligen libremente el equipo en que van a actuar —aunque algunas veces le elijan por razones económicas— están obligados a intentar cumplir a satisfacción de los clubs que les han contratado. En general lo hacen, porque a nadie gusta perder; porque, en el caso de equipos modestos —estamos en Avila— siempre pueden ser los encuentros un escaparate donde exhibirse para intentar mejorar de categoría, y económicamente, temporada a temporada, y, sobre todo, porque hay que contar la honra de «profesional» —entrecamillado el profesional porque en estas categorías todos son oficialmente aficionados, aunque algunos cobren lo suyo—.

Pero aparte de esto, y sin que sea necesario en absoluto, siempre es bueno un estímulo. Y los clubs estimulan a sus jugadores con las «primas» por partidos ganados o empatados fuera y menor, por los que se ganan en casa.

Finalmente, quedan los

La tenca, pez del futuro

(Viene de página 10)

La otra modalidad requiere el uso del flotador. Nuestro cebo, bien sea lombriz o masilla, lo presentaremos siempre sobre el fondo en que se apoya el plomo y el anzuelo. La línea estará constituida de hilo del 0,20 con terminal del 0,18. A la cabeza superior de la línea situaremos un quitavuelvas, uniendo a éste el terminal, que deberá llevar el flotador encima. El brazo final llevará fijado un anzuelo cristal paleta corta del número 10. El lastre estará formado por varios plomitos de hendidura espaciados separados del anzuelo por lo menos 30 ó 40 centímetros. Cuando pesquemos la tenca en aguas profundas recomendamos utilizar la veléta loca o flotador de corredera, en cuanto a las veletas más útiles para practicar esta clase de pesca serán siempre las de pluma de ave. Gabriel RIERA VAQUER. (Fotografías del autor).

estímulos particulares; premios y trofeos donados por aficionados, por entidades, por industriales o comerciantes, por peñas deportivas, etc.

En este punto, en Avila, durante varios años consecutivos, una firma comercial, entre otras, no ha dejado de ofrecer premios a los jugadores abulenses, o del Avila. Nos referimos al trofeo, siempre un extraordinario reloj, donado por Joyería-Relojería - Regalos «ANGEL», para el «Jugador destacado» en la temporada. En la última, hubo también otro reloj, de la misma firma, para el jugador máximo goleador y un tercero para el jugador de mejor conducta. Como ya es conocido, los ganadores fueron Requena —destacado—, Ortega —goleador— y Gaspar —mejor conducta—.

También hubo otro premio, un traje a medida, de la firma «Jiménez Bustos» —Confecciónes y Pañería—, para el jugador más combativo, que le ganó Nacho.

Pues bien, para esta temporada que comienza, «Angel» ha instituido de momento dos premios; pero dos premios dobles. Un reloj para el «jugador destacado» en el Real Avila, y otro para el máximo goleador. E igualmente para jugadores de la Residencia Provincial; reloj al máximo goleador y al destacado.

Tenemos entendido que otras firmas también donarán premios o regalos pero de ello daremos noticia exacta cuando tengamos confirmación.

J. GOAL

Piru Gainza, Una vida al servicio del Atlético

- «Los jugadores no enseñan, aunque sean unos fenómenos, los que enseñan son los profesores»
- «En España hay tan buenos entrenadores, o mejores, que en el extranjero»

En las instalaciones de Lezama, donde habitualmente se entrenan todos los equipos del Athletic, desde el primero a los juveniles e infantiles, está siempre, o casi siempre, presenciando atentamente las evoluciones de los jugadores un hombre que lleva casi cuarenta años al servicio del Athletic. Y que lo pregona con orgullo. Es Agustín Gainza, conocido popularmente por Piru Gainza.

Fue internacional en el puesto de extremo izquierda. Para muchos el mejor que ha dado el fútbol en todas las épocas. Superior al desaparecido Gorostiza («Bala Roja»). Mejor que Gento, que en opinión de Gainza ha sido el mejor.

Y es que Piru Gainza es la modestia personificada. Dicen que es uno de los cerebros del Athletic, el que lo dirige «desde la sombra». Piru, cuando le insinúan algo de esto, replica, como enfadado. «Yo sólo soy un ojeador del Athletic. Somos cuatro o cinco que nos reunimos lo más a menudo posible y comentamos sobre los jugadores que hemos visto por esos campos».

Gainza advierte que no interviene en absoluto en lo relacionado con el primer equipo. No quiere, siquiera, hacer comentarios sobre los partidos.

LA CANTERA VASCA

—¿Qué delantera escogería usted entre estas dos: Iriondo, Venancio, Zarra, Panizo

y Gainza... o Rexach, Asensi, Cruyff, Neskens y Marcial?

—La del Barcelona. Sin ninguna duda. Es mejor.

Piru Gainza no llegó a triunfar como entrenador. Tal vez porque le faltó perseverancia. Hizo buenas campañas en el Athletic de Bilbao, al que llevó dos veces a la final de Copa, finales que perdió contra el Zaragoza y el Valencia. Tuvo después ofertas de varios equipos, pero no aceptó. No quiso salir de Vizcaya. Y prefirió quedarse en el Athletic de Bilbao como técnico. Dentro de la plantilla de técnicos, de la que afirma no ser el responsable, sino uno más.

El Athletic de Bilbao se ha surtido siempre de jugadores vascos. Exclusivamente. Sin excepción. Sin embargo, el histórico club ha contratado con frecuencia entrenadores extranjeros. ¿Por qué?... Piru Gainza no nos saca de dudas. «Será por la misma razón que los demás clubs, porque le parecen mejores».

—¿Qué opina Piru Gainza de los entrenadores extranjeros?

—No desprecio a ninguno. Pero creo que los clubs tienen una especie de sicosis de entrenadores extranjeros. En España los hay tan buenos o mejores.

«LOS JUGADORES EXTRANJEROS ESTAN MATANDO EL FUTBOL ESPAÑOL»

—Y de los jugadores extranjeros, ¿qué opina Piru Gainza? ¿Enseñan algo... al menos los fenómenos?

—Los jugadores extranjeros, por buenos que sean, no enseñan nada. Enseñan los profesores. A ver cuántos han aprendido de ver jugar a Cruyff, por ejemplo. Los ases extranjeros podrán dar espectáculo, pero de enseñar, nada.

Piru está convencido de lo que dice. Y argumenta:

—Todos han visto jugar a Di Stefano y a Gento. ¿Y cuántos han jugado como ellos? Son los profesores y la práctica.

—Pero... ¿Y el espectáculo que ofrecen al público?

—Eso es otra cosa —reconoce.

—¿Es decir que usted no es partidario de la venida a España de jugadores extranjeros, aunque se trate de auténticas figuras?

—En absoluto. Los extranjeros están matando nuestro fútbol —afirma.

Y añade:

—Lo de que dan espectáculo es una especie de excusa para autorizar la importación.

—¿Cuál es el remedio para levantar el fútbol... para que el fútbol español alcance un alto nivel?

EL REMEDIO

—Hay que empezar desde abajo. Para ir a la Universidad hay que pasar por la escuela... Escuelas de fútbol. Trabajar con la cantera. Con los chavales... Que empiecen desde los diez o doce años, por lo menos.

Otro de los problemas, de los grandes problemas, que afectan, sobre todo a las grandes ciudades, a Bilbao, a Madrid, a Barcelona... es la falta de espacios libres. «No hay campos para jugar como en nuestros tiempos... Yo jugaba en las Campas de Basauri...», suspira Piru Gainza recordando sus comienzos allá en la localidad vizcaína a cuatro o cinco kilómetros de Bilbao donde nació en el lejano 1922.

—No se trata de campos de juego... sino de campos, que no es lo mismo. En un campo no pueden jugar todos, ni cuando quieren, sino que hay que pedir permiso, pertenecer a un determinado club... Lo que hacen falta son campos... campos para que juegue todo el que quiera y cuando quiera. Y así, de la cantidad, de la afluencia de chavales en gran número, será más fácil que salgan algunos.

Recalca Piru Gainza la falta de espacios libres, de campos...

—Es el llamado progreso. Ahora sólo hay grandes edificios, buenos colegios... No es como antes, como en mis tiempos...

Tal vez por eso, en el Athletic de Bilbao, en Vizcaya... ya no salen tantas figuras del fútbol como antes. A pesar del trabajo esforzado de los técnicos del Athletic de Bilbao que vigilan y cuidan su cantera como ninguno. Pero, Piru Gainza ha puesto el dedo en la llaga. Ha explicado, claramente, las razones de esta... llamémosle crisis del fútbol español.

Joaquín BENITO.

EUROPA PRESS.

Galería de jugadores del REAL AVILA, C. F. que en la temporada 1973-74 conquistaron los premios ofrecidos por

Joyería-Relojería «ANGEL»



Requena, el gran defensa, recibiendo el reloj «DUWARD», premio al «jugador destacado» donado por Relojería - Joyería «ANGEL»

Concurso de Floricultura, organizado por la Sección Femenina

El pasado día 22 se celebró un Concurso de Floricultura, organizado por el departamento de promoción de la Delegación provincial de la Sección Femenina.

En este concurso se otorgaron los siguientes premios:

En la modalidad de Jardines,

1.º premio a don Custodio Lozano.

2.º premio a don Amador Jiménez Arribas.

En la modalidad de Balcones,

1.º premio a doña María del Carmen Robina.

En la modalidad de Macetas,

1.º premio a don Antonio Guerras.

2.º premio a doña Paula López.

GIMNASIA DE MANTENIMIENTO

Se pone en conocimiento de todas las señoras o señoritas interesadas en las clases de Gimnasia de Mantenimiento, que éstas darán comienzo el próximo día 2 de Septiembre, siendo en días alternos (lunes, miércoles y viernes), con el siguiente horario: mañanas de 10 a 11 y tardes de 6 a 7.

Inscripciones en la Delegación Provincial de Sección Femenina, Plaza de Fuente el Sol, 4 Telf. 21 13 60, todas las mañanas de 10 a 1.



Merckx, vencedor

MONTREAL.—El belga Eddy Merckx entra vencedor en la meta de la prueba de fondo en carretera para profesionales de los Campeonatos del Mundo de Ciclismo en la que recorrió una distancia de 262 kilómetros en 6 horas 52 segundos 22 décimas, conforme informamos en nuestras páginas deportivas de ayer.—(Telefoto AP EUROPA PRESS).

Un herido grave en una reyerta de gitanos

VITORIA 27 (Cifra).—Una reyerta entre gitanos en un bar de Vitoria finalizó con un herido de pronóstico grave a consecuencia de las heridas que le produjo otro con un arma blanca.

El herido resultó ser José Jiménez, de 34 años, natural de Estella (Navarra), mientras que su agresor,

que se dió a la fuga, no ha podido ser por el momento detenido.

José Jiménez se presentó en el cuartel de la Policía Armada por su propio pie para denunciar el hecho. Seguidamente fue conducido al hospital general, donde se le intervino quirúrgicamente.

Capucci continúa su huelga de hambre

BEIRUT, 27 (Efe-Upi).—El arzobispo greco-católico Hilarión Capucci ha iniciado una huelga de hambre en la prisión israelí de Beit

Leed, a 105 kilómetros de Jerusalén, según afirma hoy en una entrevista monseñor Bartholomeus Samman. Samman y otros dos emi-

sarios llegaron a Israel, desde esta capital, con órdenes del Santo Sinodo Católico griego para investigar el arresto de Capucci, acaecido el pasado día 18, sospechoso de trabajar para la organización guerrillera palestina «Al Fatah».

«Capucci, que comenzó su huelga de hambre el pasado domingo, padece una afección cardíaca», ha declarado Samman al periódico «An Nahar», a lo que añadió: «Las autoridades israelíes serán responsables de las consecuencias del tratamiento carcelario que se le dé a Capucci».

HORA DE CIERRE

ACUERDO CHINO-JAPONES

TOKIO, 27. (Efe-Upi).—Japón y China firmaron ayer un acuerdo técnico facilitando el camino para abrir servicios comerciales aéreos entre los dos países, informa el Ministerio de Asuntos Exteriores.

Detalles del acuerdo deben ser anunciados aún, pero medios próximos al Ministerio de Transporte, ponen de relieve que según el acuerdo los dos países realizarán dos vuelos semanales vía Osaka, la segunda ciudad en importancia de Japón, y Shanghai.

Las negociaciones para implantar los acuerdos se celebraron en Tokio durante la última semana, en virtud del tratado aéreo chino-japonés, firmado en Pekín, el 20 de abril.

WALDHEIM EN ATENAS

ATENAS, 27. (Efe-Reuter).—El secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, ha llegado hoy a esta capital procedente de Ankara, a fin de celebrar más conversaciones con los dirigentes griegos sobre la crisis de Chipre.

Se espera que Waldheim, que celebró el pasado domingo una primera ronda de conversaciones con el primer ministro heleno, Constantino Karamanlis, transmita los puntos de vista de los turcos al Gobierno griego.

REFERENDUM PARA LA INDEPENDENCIA DE COMORES

PARIS, 27. (Efe).—El Gobierno francés anunció anoche que organizará un referéndum sobre la independencia del archipiélago de Comores, territorio autónomo francés en el Océano Indico, con una población de 284.000 habitantes.

La consulta popular se celebrará en los próximos meses. El Gobierno enviará un proyecto de ley a la Asamblea Nacional sobre el referéndum en Comores. Esta decisión, prometida por Giscard D'Estaing durante la campaña presidencial, permitirá también precisar la posición francesa ante la reunión del próximo miércoles en Nueva York del Comité de descolonización de las Naciones Unidas que estudiará el tema de Comores.

HUELGA EN LA "BRITISH LEYLAND"

LONDRES, 27. (Efe).—La producción de los modelos «Mini» y «Allegro», en la factoría de Birmingham, de la «British Leyland», se ha interrumpido hoy a causa de la huelga de 2.000 operarios en el departamento de accesorios.

La factoría, situada en Washwood Heath de la misma empresa, está también parada desde el pasado viernes a causa de la huelga de 1.700 operarios.

Un portavoz de la «British Leyland» en Londres, declaró que esas huelgas, por aumentos de salarios, no son oficiales y por lo tanto, no tienen el respaldo de los Sindicatos, pero los obreros se niegan a volver al trabajo, causando grandes dificultades en el ritmo de producción.

Camisería
Géneros de punto

TEODORO

EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS

MARY-PAZ

LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA
MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14. Teléfono 21 23 34.
y Comuneros de Castilla, 10.

(Pasaje Caja de Ahorros)

AVILA

**Fernández
Junior**

Boutique joven para gente joven

DUQUE DE ALBA, 15

Teléf. 21 21 88

AVILA